



Afgelopen donderdag werd de Transnationale Universiteit Limburg een feit. Minister Hermans zette net als zijn Vlaamse collega een handtekening in het bestuursgebouw aan de Minderbroedersberg, hield een toespraak, schudde veel handen, maar kwam niet met extra geld over de brug. Zie elders op deze pagina (foto Philip Driessen)

Studenten protesteren tegen dure mensa **3**

Margo Aussems van de catering schrikt niet meer zo snel **4**

Louis geeft Maaik antwoord **5**

Knettergekke band maakt knettergekke muziek **19**

Studentenhuis: "Robert-Jan ruikt aan onze slipjes" **20**

Hermans: TUL heeft voortrekkersrol in Europa

Promoveren rond de eeuwwisseling

Met een paar ferme handtekeningen en iets wat op champagne leek, is vorige week donderdag de Transnationale Universiteit Limburg bekrachtigd. De Nederlandse onderwijsminister Hermans en zijn Vlaamse evenknie Vanderpoorten waren in Maastricht om het speciale verdrag te ondertekenen dat nodig is om de binationale universiteit te laten beginnen.

De plechtigheid vond plaats in de aula aan de Minderbroedersberg. In de zaal waren vooral de Vlamingen van het Limburgs Universitair Centrum goed vertegenwoordigd; de belangstelling vanuit Maastricht was aanmerkelijk kleiner. Een echo daarvan kwam 's avonds terug op de televisie. In Vlaanderen besteedde het publieke net zo veel in het journaal als in de actualiteitenrubriek Terzake aandacht aan de TUL (in Terzake wandelden UM-voorzitter Dittrich en LUC-rector Martens over een boerenpaadje naar elkaar toe, om elkaar ter hoogte van een grenspaal de hand te schudden), in Nederland had alleen de regionale zender L1 het item. Toch, vertelde Dittrich later, is deze snelle ontwikkeling van de TUL in hoge

mate te danken aan de persoonlijke inzet van de beide ministers, zeker ook die van Hermans. Dat Hermans er slechts minimaal geld voor vrijmaakt, alleen een aanjaagpremie van twee miljoen en de normale studentenbekostiging later, ontmoet bij Dittrich begrip. "Anders moet hij straks ook claims van alle andere universiteiten honoreren. Bovendien zit er een plafond aan de hoger-onderwijsbegroting, wat er bij de een bijkomt, gaat er bij de ander af", zei hij de dag na de ondertekening. De collegevoorzitter was toen op bezoek bij de vaste commissie voor economische zaken en werkgelegenheid van Provinciale Staten, waar hij de roep om (veel) provinciaal geld voor de TUL kracht bijzette. Hermans, meldde Dittrich, heeft vooral de juridische ruimte gecreëerd, de rest wordt overgelaten aan de instellingen zelf. Hermans zelf repte in zijn toespraak bij de ondertekening dan ook nauwelijks over financiële injecties maar des te meer over de voortrekkersrol van de TUL in Europa. Hier wordt immers begonnen met het bachelor-mastersysteem, voortvloeiend uit de Bolognaverklaring; de overeenkomst van de Europese onderwijsministers om te streven naar een uniform stelsel in het hoger onderwijs. Bovendien wordt het de eerste universiteit met een studenteninstroom, zij het eentalig, uit minimaal twee landen. De "interculturele vaardig-

heden" van studenten zullen daarmee vergroot worden, verwacht hij. Het eindexamen van de studenten is geregeld. Ze krijgen geen bi- maar een tridiploma, grapte Hermans: doctorandus, licentiaat, en master. "Dat moet een geweldige toevloed van studenten opleveren." De Vlaamse minister Marleen Vanderpoorten en later ook Dittrich benadrukten het feit dat met de huidige samenwerking pas de eerste stap wordt gezet. Zowel inhoudelijk als geografisch zal de reikwijdte van de TUL moeten worden verbreed. Geografisch: men dient aansluiting te zoeken bij instellingen in de regio, en liefst met meer succes dan het ALMA-verband met Aken en Luik, dat nog te weinig heeft opgeleverd. Inhoudelijk: het bètakarakter van de samenwerking, voorlopig vooral levenswetenschappen en ICT/wiskunde, moet in de toekomst met alfa- en gamma-richtingen worden uitgebreid, "anders doen we de TUL en de regio tekort", zei Dittrich. Wat de twee economische faculteiten betreft (UM en LUC respectievelijk 4000 en 2000 studenten); hij vindt niet dat die moeten fuseren. Dat creëert een moloch, meende hij. Wel zullen de twee faculteiten hun beleid op elkaar afstemmen, onder meer waar het om benoemingen en om nieuwe initiatieven gaat.

Wammes Bos

Zullen er genoeg proefpersonen zijn? Levert dit tijdverslindende onderzoek straks harde resultaten op, of blijven duidelijke bewijzen voor de hypothese uit? Zal het vaktijdschrift het artikel accepteren? Is het proefschrift op tijd af? De promovendus van vandaag kent een grote tijdsdruk en heeft heel wat hobbels te nemen. Observant volgde anderhalf lang de Maastrichtse bewegingswetenschapper Bary Berghmans, bezig aan de laatste loodjes van zijn dissertatie. Hij onderzocht of spieroefeningen en elektrostimulatie een oplossing bieden voor vrouwen die last hebben van incontinentie. Een probleem waar zo'n 900.000 vrouwen in Nederland mee kampen. Soms is hun urineverlies zo erg dat ze de straat niet meer op durven. Berghmans riep hen via de lokale media op om mee te doen aan zijn onder-

zoek. Geheel tegen de verwachting van zijn promotor in, verzamelde hij makkelijk een groep van tachtig proefpersonen die maar al te graag van hun klachten verlost wilden worden. De hele operatie verliep vlotjes tot aan de dataverwerking. Toen kwam er ook voor Berghmans een kink in de kabel. Observant interviewde proefpersonen, bij het onderzoek betrokken fysiotherapeuten en natuurlijk de onderzoeker zelf. Was aanwezig op een congres in Rome, bij de data-analyse, de proefpromotie, de plechtigheid zelf en het feest. Dit resulteerde in het tweede artikel in een serie over de Universiteit Maastricht rond de eeuwwisseling. Eerder, in juni 2000, bracht Observant een special over de zware heren vier van studentenroeivereniging Saurus. (RJ)

Zie pagina 7-11

Eens of oneens?

"De UM rommelt maar wat aan met het probleemgestuurd onderwijs, van de oude idealen is niets meer over"

Reageren? Zie achterzijde van deze Observant

Nu nog een tweede- hands fiets



Astrid Boeijen(midden), beleidsmedewerker van het bureau strategie en internationalisering, afgelopen donderdag tijdens de ondertekening van het tUL-verdrag (foto Philip Driessen)

Volledige naam: Astrid Boeijen

Roepnaam: Astrid

Geboren: 14 augustus 1972

te Keulen

Nationaliteit: Nederlands

Woonplaats: Weert

Studie: scheikunde

Functie: beleidsmedewerker van het bureau strategie en internationalisering

Partner: André

Vorige week: donderdag was zij betrokken bij de ondertekening van het verdrag voor de Transnationale Universiteit Limburg door de onderwijsministers uit Nederland en Vlaanderen

Zondag 14 januari. De taxi komt om half negen om mijn vriend weg te brengen naar het vliegveld. Hij gaat voor twee weken voor zijn werk naar de VS. Geweldig natuurlijk, maar ik moet toegeven dat ik het toch wel een beetje stil vind in huis. Gelukkig heb ik 's middags afgesproken met Xenia, al sinds de brugklas een goede vriendin. Omdat zij uit Amsterdam moet komen

en ik uit Weert, zien we elkaar in Den Bosch. Ik treuzel te lang bij het weggaan, en moet dus nog hard fietsen om de trein te halen.

In Den Bosch duiken we na een pilsje een tapasrestaurant in. Omdat we het allebei druk hebben en zo ver uit elkaar wonen, zien we elkaar veel te weinig. We genieten altijd van zo'n avond, ook al is die snel voorbij.

Terug op het station in Weert is mijn fiets uit het rek verdwenen. Gejat! Al voor de tweede keer in een half jaar, en dat in Weert! Ik neem een treintaxi naar huis. Géén leuk begin van de nieuwe week.

Woensdag. Ik ben het grootste deel van de dag bezig met de presentatie over de tUL die Karl Dittrich ter gelegenheid van de ondertekening van het tUL-verdrag gaat houden. De basis heb ik een tijdje geleden al gemaakt, maar de inhoud moet nog worden afgestemd met het LUC in Diepenbeek. De presentatie gaat dus de hele dag via de e-mail op en neer tussen Marie-Paule, mijn collega aan het LUC, en mezelf. Als de laatste versie tenslotte om vier uur op mijn computer arriveert, ligt de hele lay-out door elkaar. Je zal ook altijd zien dat zoiets op het laatste moment gebeurt. Fijn, die 'toegevoegde waarde' van het internet. De herstelwerkzaamheden duren tot half zeven, maar dan is



de presentatie ook echt af. Daarna ga ik nog even met collega's wat drinken in Tribunal. Erg gezellig, dat zouden we eigenlijk veel vaker moeten doen.

Donderdag. Vandaag de ondertekening. 's Ochtends neem ik nog even de presentatie door met een collega, om te kijken of er echt geen fouten meer inzitten, en om te kijken of hij ook goed draait op een laptop die ik voor de gelegenheid geleend heb. Daarna is het haasten naar een paar vergaderingen. Ik ga vóór het einde weg uit de laatste, omdat ik nog moet controleren of de presentatie ook goed verloopt op de apparatuur van de Aula, waar het verdrag ondertekend zal worden. Dat is dus niet het geval. Er gebeuren weer hele vreemde dingen met de lay-out en dat is een uur voor de zaal vol zal lopen niet grappig. Gelukkig heb ik boven nog de geleende laptop staan, en als we die aansluiten ziet alles er weer goed uit.

Die opluchting is maar van korte duur. Binnen een paar minuten gaat één van

de elektrische kabels in de zaal kapot, waardoor de presentatie niet meer goed op het scherm verschijnt. Dit is toch wel de wet van Murphy op zijn best. Gelukkig doen de mannen van mediaservice hun werk perfect. In de pauze vervangen ze de kabel en Karl kan zonder problemen van start. Ik blijf na afloop vrij lang napraten bij de borrel, en ga daarna met een paar collega's uit eten om de ondertekening van het verdrag te vieren.

Vrijdag 19 januari. De laatste loodjes van deze week. 's Ochtends moet Karl een presentatie geven voor een delegatie van Provinciale Staten. Een belangrijke bijeenkomst, want om de plannen voor de TUL te laten slagen, hebben we de hulp van de provincie hard nodig. Ik neem een trein eerder uit Weert om op tijd te kunnen controleren of alles goed geregeld is: ziet de zaal er goed uit, zijn de microfoons en de beamer goed geïnstalleerd, is de catering in orde en zijn de parkeerplaatsen afgezet?

Gelukkig is alles in orde, en ook de presentatie verloopt weer naar wens. Aan het eind van de dag ben ik gesloopt. Het was een hectische week, maar ik kan met een goed gevoel het weekend in. Nu nog een nieuwe tweedehands fiets ...

COLOFON

Onafhankelijk weekblad van de Universiteit Maastricht uitgegeven door de Stichting Observant.

Redactieadres
Keizer Karelplein 10
(begane grond)
Postbus 616
6200 MD Maastricht
Tel: 043-3883174
Fax: 043-3884889
E-mail: redactie@obs.unimaas.nl



Stichtingsbestuur
Fons Coomans, Tes Gybels

Redactieraad
Herco Fonteyn, Gerard Hensen, Michiel Janssen, Marietje Kardaun, Rob Klaassen, Woody van Olfen, Maurice Oliviers

Redactie
Riki Janssen (hoofdredacteur) 3883280
Wammes Bos 3883128
Marieke de Wit 3883471
Maurice Timmermans 3882536

Beheerder
Marlies In de Braekt 3883174

Redactie-assistent
Gerald Bouwels 3883174

Aan dit nummer werkten verder mee:
Marleen van Beek, Bas Belleman, Chris Gijsselaers, Rutger Hondelink, Frank van Hoorn, Roel Willems

Fotografie
Philip Driessen

Opmaak
Simone Golob

Basisontwerp
Bruno Setola, Rotterdam

Vertaling
WorldNeth

Druk
Em. de Jong b.v., Baarle Nassau

Mededelingen
Voor het inleveren van mededelingen zie aanhef op mededelingenpagina

Advertenties
Marlies In de Braekt
Tarieven op aanvraag verkrijgbaar (Voor Paartjes zie info bij Paartjes)

Abonnementen
Leden van de universitaire gemeenschap ontvangen het blad gratis. Afgestudeerden en andere belangstellenden kunnen zich abonneren voor €45,- per jaar

HOP
Observant is aangesloten bij het Hoger Onderwijs Persbureau

© Stichting Observant
Niets uit deze uitgave mag zonder voorafgaande schriftelijke toestemming van de hoofdredacteur geheel of gedeeltelijk worden overgenomen

Academisch leiderschap

Onze instelling heeft vrij veel patriarchale kenmerken. Woorden als decentralisatie en integraal management worden vaak gehanteerd. Maar in de praktijk is er toch een sterke centrale sturing. Daar lijkt nu verandering in te komen. Er wordt geïnvesteerd in de kwaliteit van academische leiders. Deze investering zou natuurlijk nooit gedaan zijn, als het niet de bedoeling was om de kwaliteiten van de leiders beter te benutten. Een paar maanden geleden mocht ik met een aantal hoogleraren geneeskunde en gezondheidswetenschappen een cursus academisch leiderschap volgen. Wij waren allen zeer benieuwd en ook een beetje sceptisch: waarom moesten wij daar vier dagen in de agenda vrij voor maken? Na het voorstelronde begonnen wij dan ook direct met veel vragen over het 'waarom' en het 'hoe'. Echt geen gemakkelijke taak, een cursus aan ons geven! Het antwoord was dat wij geschoold moesten worden om integraal management te kunnen uitvoeren. Ook werd er iets gezegd over het beter omgaan met personeel. Het bleef een beetje vaag. Maar na de cursus, voor onszelf was duidelijk dat we veel konden en wilden leren.

Men begon met een voordracht over het belang van het uitstippelen van een richting en het formuleren van een strategie of missie. In de discussie werd duidelijk dat je daarbij ook naar draagvlak moet zoeken. Anders gaat het namelijk gewoon niet. Een leider kan niet in zijn eentje een missie uitvoeren. Om mensen mee te krijgen is het verstandig om ze vroeg bij het ontwikkelen van de missie te betrekken. Als je dat vergeet, wordt leiden in de praktijk lijden. Zorgelijk vonden wij dat niemand van ons bleek te weten wat de richting van onze UM nu eigenlijk is. Het gaat vaak over onderzoek, weinig over onderwijs en af en toe zijn er grootse plannen. Veel verder komen we niet. Als leiders-in-opleiding vonden wij mopperend afwachten geen goede strategie. Dus hebben we als huiswerk een voorstel gemaakt voor een missie van onze beide faculteiten, geneeskunde en gezondheidswetenschappen. Dit voorstel is aan onze besturen overhandigd, waarbij wij onze hulp hebben aangeboden om het desgewenst verder uit te werken. Ook hebben wij geïnteresseerd in het inschatten van onze goede en niet zo goede kanten. Vrijwel niemand is in alles heel

goed. Het is dus heel belangrijk bij het samenstellen van teams en groepen om met goede en minder goede kanten van individuen rekening te houden. In de gesprekken hierover bleek dat wij in een aparte cultuur werken. Wij constateerden dat er in onze instelling weinig vertrouwen en respect is voor elkaar. Allerlei gedrag is op deze afwijking gebaseerd. Wij praten bijvoorbeeld meer over elkaar dan met elkaar. Dat getuigt niet van wederzijds respect. Als wij elkaar zouden respecteren en vertrouwen, dan zou er minder centrale bemoeienis zijn.

Als laatste stond het voeren van moeilijke gesprekken op het programma, met acteurs. Heel onthullend, confronterend en eng, maar mede daardoor ook zeer leerzaam. Hoewel wij wat moeizaam startten, bleek de cursus een bijzonder goede ervaring. Ik weet dat een aantal van de academische-leiders-in-opleiding er verder mee gaat. Er is inmiddels een aanbod voor vervolgcursussen en sommigen hebben zelf iets geregeld. Voor een gezonde UM is dat een goede zaak. Besturen, bedankt voor dit goede initiatief. Het investeren in cursussen is een uiting van zorg voor mensen. Zij

zijn de moeite waard om in te investeren. Ik hoop dat dit soort cursussen ook voor een breder publiek worden gegeven. Wellicht wordt zorg voor medewerkers dan in de toekomst een onderdeel van de strategie of missie.

Albert Scherpier,
directeur
onderwijsinstituut
faculteit der
geneeskunde



F
W
De
Scien
de
moet
start
schrij
C. Sp
posit
laat c
De b
lei, zc
week
over
in de
de be
Trans
facult
Spree
To
Met
leek
Maas
Daarr
open
probl
ontst
zienir
niet i
Niet
een t
privac
een
Leur,
facult
Stu
Eén g
85 ce
voor
mens
veel t
zie f
van p
koppe
handt
prijze
dag b
lege v

Fusie geneeskunde en gezondheids- wetenschappen nog dit jaar

De toekomstige 'Faculty of Health Sciences', een fusie tussen geneeskunde en gezondheidswetenschappen, moet binnen een jaar rond zijn. De startdatum ligt op 1 januari 2002. Dat schrijft de nieuwe decaan van GW, prof. C. Spreeuwenberg in een zogenoemd 'position paper' dat hij in zijn faculteit laat circuleren.

De bedoeling van die notitie is drieërlei, zo zei hij tot de faculteitsraad deze week. De eerste: om onduidelijkheid over zijn beleid en daarmee de onrust in de faculteit weg te nemen. De tweede betreft de situatie rond de TUL, de Transnationale Universiteit Limburg. De faculteittenfusie is mede nodig omdat Spreeuwenberg bestuurlijke invloed

wil houden op de 'school' voor levenswetenschappen van de TUL, waarin geneeskunde en de bètagroepen van GW deelnemen. De derde reden heeft te maken met de toekomst van gezondheidswetenschappen: door als geheel te fuseren met geneeskunde en van daaruit deel te nemen aan de TUL, blijft GW in principe bij elkaar. In de faculteit klonken de laatste tijd immers al geluiden om, als de bèta's naar de TUL over zouden gaan, desnoods het gamma-deel maar onder te brengen in een eventueel nieuw op te richten faculteit sociale wetenschappen.

Spreeuwenbergs voorstel behelst een fusiefaculteit Health Sciences met drie opleidingen: geneeskunde, algemene

gezondheidswetenschappen (AGW; de gammakant van het huidige GW) en biomedische gezondheidswetenschappen. Die laatste opleiding valt dus onder de TUL, in het kader van levenswetenschappen. Zij krijgt daarom een gemengd bestuur van Maastrichtenaren en Diepenbickers.

Elke opleiding zal haar eigen opleidingsorganisatie kennen. Voor de studenten wordt geregeld dat ze in het eerste jaar van algemene GW naar biomedische GW kunnen switchen, en omgekeerd. Spreeuwenberg vindt ook dat er voor AGW en BGW gezamenlijk geworven moet worden, zoals er tot nu toe altijd faculteitsbreed voor gezondheidswetenschappen werd geworven.

De financiële paragraaf van het beleidsdocument is eveneens interessant. Daarin staat dat binnen de faculteit de financiering na verloop van tijd op het principe 'gelijke monniken, gelijke kappen' wordt gebaseerd. Dat betekent volgens de decaan dat in de toekomst niet de facultaire herkomst maar de signatuur van een groep bepaalt hoeveel geld er naar toe gaat. Op dit moment is het nog zo dat geneeskunde een veel gunstiger financiering kent dan gezondheidswetenschappen.

Wammes Bos

Nachtvergunning KoKo

De nachtvergunning van KoKo wordt volgende maand vrijwel zeker met vijf jaar verlengd. De studentenvereniging mag daarmee iedere avond open blijven tot vijf uur in de ochtend. De burgemeester van Maastricht moet officieel nog het 'ja-woord' geven.

Toen KoKo verhuisde naar het nieuwe pand aan de Gebroeders Hermansstraat, kreeg ze een proefnachtvergunning van één jaar. Ieder kwartaal evalueerde de vereniging met omwonenden en de gemeente hoe het ging. "Die evaluaties verliepen steeds heel goed. Soms belt er iemand met een klacht, dat praten we dan uit", zegt KoKo-voorzitter Simone Zuethoff. Door de leden voortdurend in te prenten dat ze buiten stil moeten zijn en grote groepen te begeleiden naar het hek, probeert de vereniging de overlast zoveel mogelijk te beperken. Volgens een gemeentewoordvoerder zijn er nauwelijks klachten over KoKo. Tragos heeft al een permanente nachtvergunning. (Mdw)

Toetsuitslagen van studenten liggen op straat

Met één druk op de knop kan iedere leek het identiteitsnummer van elke Maastrichtse student achterhalen. Daarmee liggen de toetsresultaten open en bloot op straat. Dit privacy-probleem is enkele maanden geleden ontstaan door de nieuwe e-mailvoorzieningen op Maasnet. Een oplossing is niet in zicht.

Niet alleen zijn de toetsuitkomsten in een handomdraai te achterhalen, het privacy-lek kan studenten ook nog op een andere manier schaden. I. van de Leur, hoofd bureau onderwijs van de faculteit cultuurwetenschappen: "Onze

docenten benadrukken dat cws-ers op het examenformulier alleen het nummer vermelden en niet hun naam. We doen dat om te voorkomen dat docenten, mochten ze dat al willen, bepaalde studenten bevoordelen. We zijn een kleine faculteit, iedereen kent elkaar."

Ook bij rechten gaat men op deze manier te werk. De andere faculteiten gebruiken de persoonlijke nummers alleen bij de presentatie van toetsuitslagen. Studenten en docenten stellen dat doorgaans op prijs, aldus de meeste hoofden bureau onderwijs. Maar als de id-nummers zo makkelijk zijn in te zien,

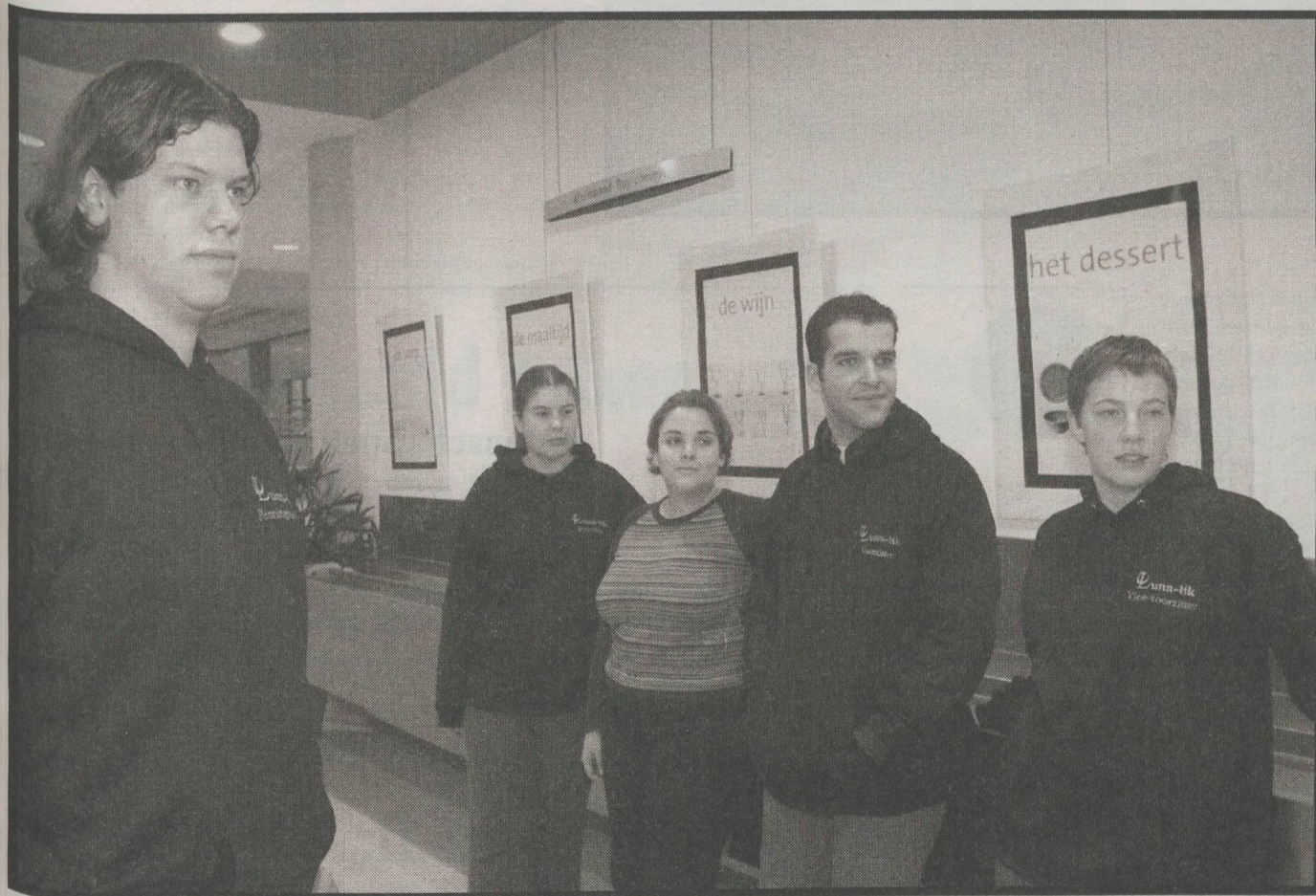
valt die privacy-bescherming helemaal weg.

Het probleem is enkele maanden bekend, zegt hoofd studentenzaken, N. Bos. "Toen we in september de nieuwe e-mailvoorzieningen voor studenten kregen, hebben we ons niet gerealiseerd dat dit neveneffect kon optreden. Wat er nu gaat gebeuren? De bal ligt bij het ICT-Servicecentrum."

Erik Sol, hoofd van datzelfde ICT-Servicecentrum, kaatst de bal terug. "De techniek aanpassen is ingewikkeld en heel veel werk. Het bewuste e-mailprogramma van Microsoft zit nu eenmaal

zo in elkaar dat die nummers makkelijk op het scherm verschijnen. Daar is niets aan te doen. Wel kun je je afvragen of het nog van deze tijd is om tentamenuitslagen op een prikbord bekend te maken. Je zou ze ook per e-mail kunnen toesturen. Studenten aan de Universiteit van Amsterdam krijgen de uitslagen via een SMS-bericht, als ze dat willen."

Bos is het min of meer met Sol eens. "We kunnen moeilijk de e-mailvoorzieningen weer overboord gooien. We zijn juist blij dat we van die miserabele oude programma's verlost zijn." (MT)



Studenten protesteren tegen te dure Randwijkmensa

Eén gulden vijftig voor een blikje cola, 85 cent voor een kopje koffie en 7,50 voor een tweegangen menu. De nieuwe mensa aan de Universiteitssingel 40 is veel te duur, vinden de bestuursleden (zie foto) van de faculteitsvereniging van psychologie, Luna-tik. Zij staken de koppen bijeen en besloten met een handtekeningactie tegen deze hoge prijzen te protesteren. Afgelopen dinsdag boden ze de voorzitter van het college van bestuur, dr. K. Dittrich, de peti-

tie aan; voorzien van talloze handtekeningen van studenten geneeskunde, gezondheidswetenschappen, psychologie, economie, en cultuurwetenschappen.

Als de collegevoorzitter de vijf (oud-)bestuursleden van Luna-tik een kopje koffie en een plakje cake aanbiedt, legt initiatiefnemer en derdejaars psychologie Jeroen Smeets uit dat de prijzen de laatste drie jaar sterk zijn gestegen. "Een blikje fris kostte in mijn

eerste jaar nog één gulden, nu twee jaar later, al 1,50." Ook een sneetje brood (30 cent voor smartcardbezitters, de rest betaalt meer) vinden de vijf erg prijzig. "Je kunt niet iedere dag in de mensa lunchen als student. Je moet bijna zelf je brood meenemen", vervolgt hij. "Wij willen graag aandacht voor dit probleem en hopen dat de prijzen niet meer verder stijgen, maar juist zullen dalen door deze actie."

Een instemmend knikkende Dittrich be-

looft, nadat hij heeft gehoord dat de kwaliteit van de nieuwe mensa wel goed is, zich over dit punt te buigen. "Ik kom hier in de universiteitsraad op terug. Niet die van komende donderdag, dat is te snel. Ik raad jullie aan deze klacht ook bij de verschillende faculteitsbesturen neer te leggen." (RJ, foto Philip Driessen)

Studentenstress

Voelde je je de afgelopen vier weken moe? Ongelukkig? Uitgeblust of juist energiek? Neem je moeilijk beslissingen? Heb je moeite met concentreren? Deel je makkelijk je zorgen?

Honderdvijfentwintig eerstejaars studenten gezondheidswetenschappen kregen vorig jaar mei een lijst vol met dit soort vragen voorgelegd. De onderzoekers -derdejaars GW die een vaardigheidstraining 'methoden en technieken van onderzoek' volgden- wilden de invloed van stress op deze groep achterhalen.

Opvallend is dat vrouwelijke studenten over het algemeen meer last hebben van stress dan hun mannelijke collega's. Of ze nu op kamers wonen, een bijbaantje hebben of lid van een vereniging zijn.

In drie specifieke situaties blijken de mannen meer last van spanning te hebben dan vrouwen die in hetzelfde schuitje zitten: als ze nog thuis wonen, als ze geen lid van een vereniging zijn en als ze de gedragswetenschappelijke stroom van GW volgen. De oorzaken hiervan zijn niet onderzocht. (RJ)

Grensgevallenshow

Een team van vijf Maastrichtse wetenschappers neemt het vanavond, 25 januari, op tegen vijf kunstenaars. Tijdens deze zogenaamde The Great Barrier Show, werken de deelnemers om beurten op eigen wijze een onderwerp uit en geven hierover uitleg aan het publiek. Voorbeelden zijn onder meer een tekening van Leonardo da Vinci en het woord FORMULA. "Dingen waar beide groepen mee uit de voeten kunnen", zegt organisator Marli Huijter, verbonden aan de universiteit in Groningen. Een jury met UM-professor Wiebe Bijker als voorzitter, beoordeelt de presentaties.

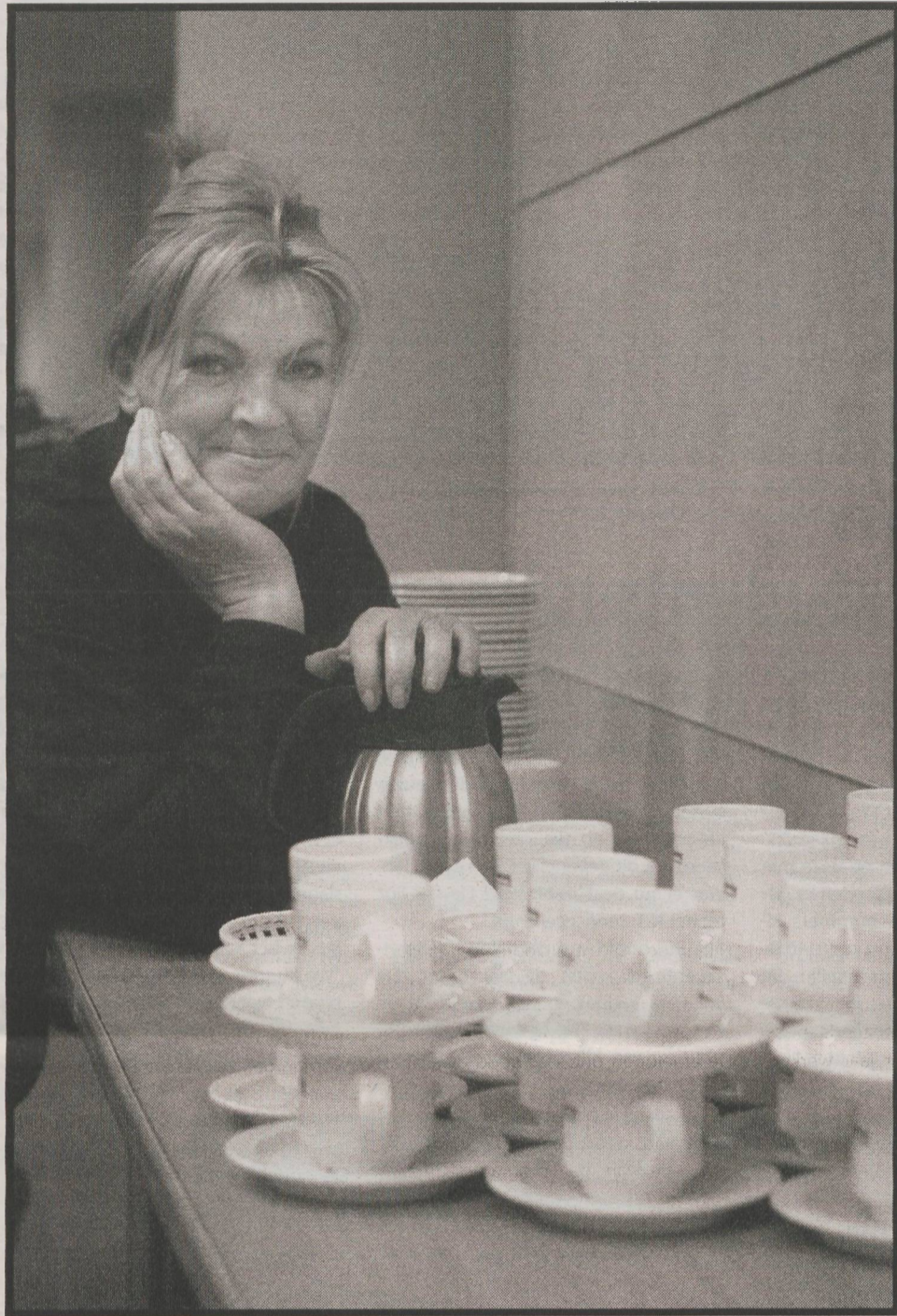
De organisatoren willen wetenschappers en kunstenaars aan de grenzen van hun vakgebied laten werken. De show past binnen een workshop die vandaag en vrijdag plaatsvindt aan de faculteit cultuurwetenschappen. The Great Barrier Show is vrij toegankelijk voor alle medewerkers en studenten van de Universiteit Maastricht. De deelnemende wetenschappers zijn onder meer prof. Jos Kleinjans van de faculteit gezondheidswetenschappen en prof. Ad Geers van rechten. Onder de kunstenaars bevindt zich de band Los Dansing Queenc (zie ook pagina 19). Locatie is het voormalig Bonnefantenmuseum boven Entre Deux, aanvang 20.30 uur. (Mdw)

Margo Aussems gaat van DOT naar UNS naar DEB

De dienbladen wiebelen niet meer

Soms schenkt ze voor een paar honderd mensen bier en wijn, een andere keer voor vier medewerkers een pot thee. Met haar koffiekar gaat ze lift in, lift uit, op zoek naar kamers in gebouwen met namen als DOT, UNS of DEB. Na negen jaar weet Margo Aussems van de catering hoe het er binnen de universiteitsmuren aan toe gaat. Ze heeft hart voor haar werk, "al gaat de planning niet meer mee naar huis".

Dit is deel 2 van een serie over dienstverleners aan de Universiteit Maastricht. Vandaag Margo Aussems van de catering.



Margo Aussems (foto Philip Driessen)

De kelder van de Universiteitssingel 40 ruikt nog naar nieuwbouw. Tussen de lege stoelen en kale muren, beschenen door hard TL-licht, vertelt Aussems waarom het hier nog niet zo gezellig is. "In Randwijk werk ik alleen. De ene week is mijn collega hier, de week erna ik." In de binnenstad zijn ze altijd met een groep. Dat is gezelliger en ook heel vertrouwd. "Maar als de mensa hier een tijd draait, zal dat een hoop schelen." Margo Aussems werkt geregeld met studenten. Uitzendkrachten bij afstudeer- of promotieborrels. Een leuke afwisseling, hoewel ze denkt dat ze af en toe wat streng overkomt. "Is het haar wel opgestoken, is een rokje niet net te kort", legt Aussems uit. "Het is hier nu eenmaal geen bar."

Het grootste deel van haar werk heeft met koffie te maken. Samen met zes vaste collega's zorgt ze voor volle kannen en eventueel vlaai en koekjes bij vergaderingen. Prettig werk, vindt ze, "maar je moet het slim aanpakken, anders ren je je suf". Daarom bepaalt ze van tevoren de makkelijkste route, een strategie die aardig wat meters bespaart.

Met de gefaxte planning in de hand gaat Aussems zien dat het tijd voor koffie en thee op de begane grond is. Kopjes op een blaadje, koekjes ernaast, suiker, creamer en thermoskannen onderin. Kamernummer controleren en doorstrepen. Klaar. Daarna zet ze koers naar de Universiteitssingel 50 aan de overkant. In het kantoor van de catering wacht haar een onaangename verras-

sing: wijziging van de net afgeleverde bestelling. "Spoed" staat erboven, maar daar weet Aussems mee om te gaan: "Hier is alles spoed." Toen ze pas met dit werk bezig was, liet ze zich door zo'n bericht nog wel eens opjagen, nu weet ze dat ze maar één ding tegelijk kan.

Niettemin is ze - "ik loop snel, hè?" - amper bij te houden op de terugweg naar het psychologiegebouw. Ondertussen legt ze uit dat ze haar werk vroeger mee naar huis nam. "Dan ging de planning mee en bekeek ik 's avonds even wat er de volgende dag op het programma stond. Liep ik in mijn slaap de halve universiteit door."

Op de loopbrug groeten een paar mensen. Aussems: "Dat heb ik vaak, dan ken ik mensen niet persoonlijk, maar zij denken allemaal 'daar heb je die blonde van de catering.'" Negatieve reacties krijgt ze niet of nauwelijks. De meeste mensen zijn blij met verse koffie of thee. Uitzonderingen zijn er wel, zoals de vergadering waar niemand op of om kijkt als ze binnenkomt en een secretaresse haar tot stilte maant. Ze kan het van zich af zetten, vindt ze. "Vroeger niet, toen rammelden de kopjes op het dienblad."

Roel Willems

De redactie behoudt zich het recht voor om brieven in te korten of niet te plaatsen. Brieven zonder vermelding van naam en telefoonnummer worden niet geplaatst.

Operettepakjes

Ik ben derdejaarslid van Tragos, maar ben het met Joost Looij, zesdejaars Kerkkolid (Observant 18) eens dat hoewel de studentenverenigingen in Maastricht verschillen, men niet kan zeggen dat een vereniging beter is dan de andere. Dat blijft een persoonlijke mening en in dat opzicht is de uitspraak van Ivonne Knottnerus in Observant 17 wat ongevoelig.

Wat mij echter tegen de borst stuit, is de soms nogal tendentieuze manier van berichten van Observant. Dit wordt in Observant 18 in het voorpagina-artikel geschreven dat 'het Tragos-bestuur voor de gelegenheid hun operettepakjes draagt'.

Ten eerste zijn de zogenoemde operettepakjes volgens mij niet zo uitzonderlijk, zowel in Maastricht als in andere studentensteden zijn er dispuuten en verenigingen met vergelijkbare kleding. Ten tweede vraag ik mij af waarom voor nieuwswaarde dit heeft. Was die kleding zo sfeerbepalend?

Ik vraag mij daarom af hoe 'onafhankelijk' Wammes Bos is en of hij ook niet bij zijn verslag persoonlijke voorkeuren laat mee spelen, iets wat jammer zou zijn.

Marijtte Kuijken, derdejaars rechten



Radboudstichting wetenschappelijk onderwijsfonds

De Radboudstichting stimuleert de vorming van studerende vanuit de katholieke levensbeschouwing. Daartoe houdt zij een netwerk in stand van tien bijzondere leerstoelen in de filosofie en theologie aan de Nederlandse openbare universiteiten; zij bevordert en subsidieert vormingsactiviteiten van studentengroeperingen en zij maakt het katholiek studentenpastoraat mede mogelijk. Daarnaast biedt zij individuele studenten en onderzoekers steun bij hun research en bij de publicatie van de resultaten daarvan.

Voor het collegejaar 2001-2002 stelt de Radboudstichting beschikbaar:

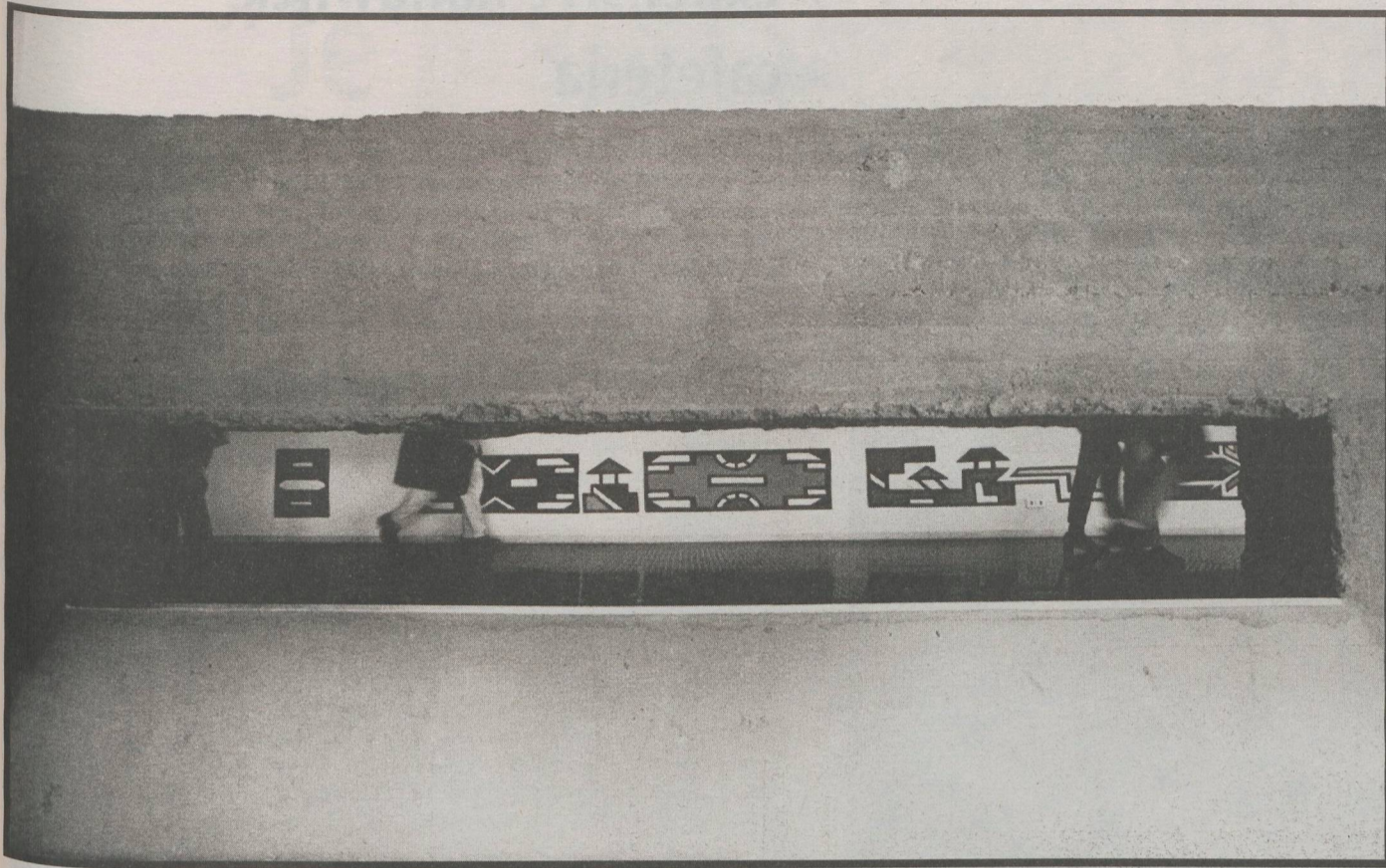
Studiebeurzen van fl. 10.000,-

voor één jaar aanvullende studie in theologie, filosofie of ethiek aan een van de katholieke universiteiten. Deze studiebeurzen kunnen worden toegekend aan jonge recent afgestudeerden (met uitzondering van theologen of filosofen) aan een Nederlandse universitaire- of HBO-instelling.

Belangstellenden kunnen telefonisch, schriftelijk of via internet een brochure opvragen bij:

Radboudstichting wetenschappelijk onderwijsfonds
t.a.v. het secretariaat
Postbus 37
5260 AA Vught
tel. 073 - 657 90 17
fax. 073 - 656 72 51
internetadres: www.radboudstichting.nl
e-mailadres: radboud@radboudstichting.nl

Economie krijgt eigen MBA-opleiding



Na de zomer lopen er ook MBA-studenten door de gangen van de Tongersestraat 53 (foto Nelis Tutkey)

De Universiteit Maastricht begint vanaf 1 september een eigen MBA (Master of Business Administration). De tweejarige parttime postdoc opleiding, verbonden aan de economiefaculteit, is bedoeld voor mensen met minimaal vijf jaar werkervaring op seniorniveau. Zij leren er vooral managementvaardigheden in theorie en praktisch.

De MBA (officieel 'Executive MBA', om aan te geven dat het een postdoc betreft) "is een stap op weg naar volwassenheid van de UM", zegt prof. W. Verschoor, één van de opstellers van het

businessplan. "Het moet niet alleen financieel iets opleveren, maar het geeft ook prestige." Volgens hem is aan bijna iedere economiefaculteit in Nederland inmiddels een MBA verbonden; Maastricht loopt daarin dus achter. Dat betekent niet automatisch dat de markt verzadigd is, denkt hij. "Dat lijkt misschien zo, maar je ziet steeds meer mensen die na een paar jaar werken een postdoc gaan doen. Vanaf een bepaald functieniveau is het bijna standaard om een MBA te volgen." Hij schat het aantal deelnemers op ongeveer 20 tot 25, genoeg om binnen enkele jaren winst te kunnen maken. Over de kosten, geheel gedragen door de economiefaculteit, wil Verschoor niets kwijt. Het gaat in ieder geval om enkele tonnen. Studenten betalen straks 30 duizend

euro voor de tweejarige opleiding. Dat is exclusief de kosten voor een verplichte uitwisseling en onderwijsmaterialen. Een koopje in vergelijking tot andere, bekende MBAs in Nederland. Nijenrode rekent bijvoorbeeld 45 duizend euro. "We wilden onszelf niet meteen uit de markt prijzen", aldus Verschoor. De afgelopen drie jaar bood de UM al een MBA aan in samenwerking met het Duitse instituut Haus der Technik in Aken. Haus der Technik zorgde voor de promotie van het programma, maar wist vrijwel uitsluitend Duitse studenten te werven. Dit jaar was de belangstelling zo laag dat de opleiding niet eens van start kon gaan. De economiefaculteit van de UM vond het daarom tijd om een eigen MBA op te zetten. In Maastricht en directe omgeving bie-

den de Maastricht School of Management en de universiteit in Diepenbeek al een MBA-opleiding aan. De UM-MBA gaat dus concurreren met Diepenbeek, ondanks de samenwerking tussen de twee universiteiten in de TUL. Collegevoorzitter Dittrich zei vorige week tijdens de ondertekening van het TUL-verdrag dat beide economiefaculteiten worden geacht nieuwe opleidingen op elkaar af te stemmen. Op dit moment is er echter nog geen enkel contact geweest over het Maastrichtse initiatief. De oprichters zijn nog op zoek naar een partner in de Verenigde Staten, want één van de programmaonderdelen voor de studenten is een kort verblijf aan een top business school in dat land.

Marieke de Wit

Jaartje betaald ruiken aan de wetenschap

Oud-studenten van de Universiteit Leiden kunnen een jaar betaald grasduinen in de wetenschap, voordat ze aan de slag gaan als aio of oio. Daardoor krijgen ze een beter beeld van de wetenschap en dat leidt tot minder uitval onder aio's en oio's, verwacht de universiteit.

Studenten bij de opleiding politicologie in Leiden kunnen het zogeheten 'prepromojaar' gebruiken om een onderzoeksvorstel te schrijven. Daarnaast volgen ze aio-cursussen, zoals wetenschappelijk schrijven in het Engels. Het is de bedoeling dat ze een beeld krijgen van wat hen te wachten staat als ze kiezen voor een wetenschappelijke baan.

Veel aio's en oio's vallen namelijk halverwege de rit uit, vanwege een gebrek aan motivatie, slechte begeleiding of schrijfsproblemen. In Leiden haalt minder dan een derde binnen vijf jaar de eindstreep. Dat is net iets minder dan

in de rest van Nederland, waar ruim een derde van de aio's en oio's binnen vijf jaar promoveert.

Drie Leidse oud-studenten werken inmiddels als 'prepromo'. Die zijn enthousiast. "De eerste dagen voelde ik me net Alice in Wonderland", zegt Yarko van Vugt (23) in het Leidse universiteitsblad Mare. "Ik kreeg gratis kopieerkaarten, een computer en een kantoor."

Toch had de oud-student meer kunnen verdienen als hij direct als aio of oio was begonnen. Als prepromo krijgt hij zo'n 2500 gulden bruto per maand. Was hij aio geworden, dan had hij bruto ongeveer 3000 gulden verdiend. En was hij aio geworden aan de Universiteit Maastricht, dan kreeg hij bruto zelfs 4267 gulden per maand.

Voor de opleiding politicologie heeft de komst van de prepromo's dus een prettige bijkomstigheid. Maar bestuursvoorzitter Joop van Holsteyn ontkent dat ze uit is op goedkope arbeidskrachten. "Het is een voorproefje, meer niet", reageert de bestuurder.

HOP, Thijs den Otter

Boetes bij vertrek vrouwelijke proffen

Al jaren trekken de universiteiten geld uit om vrouwen te laten doorstromen naar de wetenschappelijke top. Tot nu toe met weinig resultaat. De universiteit in Tilburg bedacht daarom het volgende: wie een vrouwelijke hoogleraar wegjaagt, krijgt 75 duizend gulden boete.

Nederland scoort Europees gezien laag als het gaat om het aantal vrouwelijke hoogleraren. Begin vorig jaar was slechts 5 procent van de 2500 Nederlandse hoogleraren vrouw. Universiteiten besteden jaarlijks ongeveer vijf ton om vrouwen door te laten stoten naar de top.

De Katholieke Universiteit Brabant (KUB) voerde eerder een bonusregeling in. Elke faculteit die een vrouw tot hoogleraar of hoofddocent benoemde, kreeg daarvoor 50.000 gulden. Maar deze beloning had weinig effect. Er werd welgeteld één hoofddocente naar Tilburg gelokt. Daar stond het vertrek van twee vrouwelijke professoren tegenover.

Dit jaar gaat de universiteit een stap verder. Ze voert nu ook een boeteregeling in. Voor elke vrouwelijke hoogleraar of hoofddocent die haar biezen pakt, moeten opleidingen voortaan 75.000 gulden ophoesten. (HOP)

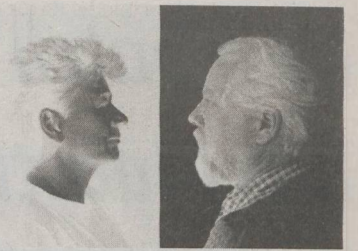
Huisvredebreuk aan Vrije Universiteit

De Vrije Universiteit (VU) in Amsterdam heeft twee leden van de Internationale Socialisten op laten pakken wegens huisvredebreuk. Studenten van de VU zijn boos en eisen uitleg.

De socialisten waren op het VU-terrein om er -tegen de zin van de universiteit- hun blad te verkopen. De linkse organisatie was verschillende keren gewaarschuwd. "Ik vind het dan ook behoorlijk kinderachtig dat ze steeds weer bladen staan te verkopen", zegt VU-bestuursvoorzitter Wim Noomen.

De plaatselijke studentenbond heeft verbaasd gereageerd op de arrestatie en vindt dat de VU het bedrijven van politiek verbiedt. Daarom moet er snel met het bestuur gesproken worden.

Noomen zegt open te staan voor commentaar. "Maar het is onzin dat het bedrijven van politiek verboden is. Het is verboden een mono-politieke boodschap te verspreiden. Een universiteit is er voor de wetenschappelijke benadering van de politiek. De VU is geen marktplaats waar iedereen zijn eigen idee komt verkopen." (HOP)



Beste Maaike,

Wat erg! Ik bedoel dat je daar last van hebt. Techniek en mensenliefde willen niet samen, zo voel jij dat. Als ik het niet kan pakken, dan bestaat het niet. Zonder lijfelijke aanwezigheid geen duurzame band. Vooral wanneer technische hulpmiddelen de brug voor het contact zijn, haak je af.

Ik vind het wel een erg positivistische opvatting. Alleen de harde feiten tellen voor Maaike. Maken we dan geen erg beperkt gebruik van onze vermogens? Waar is de verbeelding, die zelfs werkelijkheid geeft aan wat we alleen maar dromen? Is de verbeelde of virtuele werkelijkheid niet net zo echt als de zogenaamde realiteit? Volgens Pessoa is die zelfs echter: Er zijn gedroomde angsten, werk'lijker dan die welke het leven met zich brengt, er zijn gevoelens

die men voelt alleen door ze te denken en die meer de onze zijn dan 't leven zelf. En dat was in de jaren dertig, toen ze het woord digitaal niet eens konden spellen. Maar Pessoa wist al dat het leven net zo virtueel als reëel is. Het onderscheid heeft geen betekenis. Het verrast me dat Stefanie de Voogd je dat allemaal in de jaren 70 in jullie Paarse September tijd niet heeft uitgelegd. Die kon de Jungiaanse visie waarin werkelijkheid en verbeelding zo gemakkelijk één werden heel overtuigend uitleggen. (Overigens: ik ben geen psycholoog en ik ben zeker niet tegen Freud of de psychoanalyse. Ik ben voor godsdienstvrijheid.)

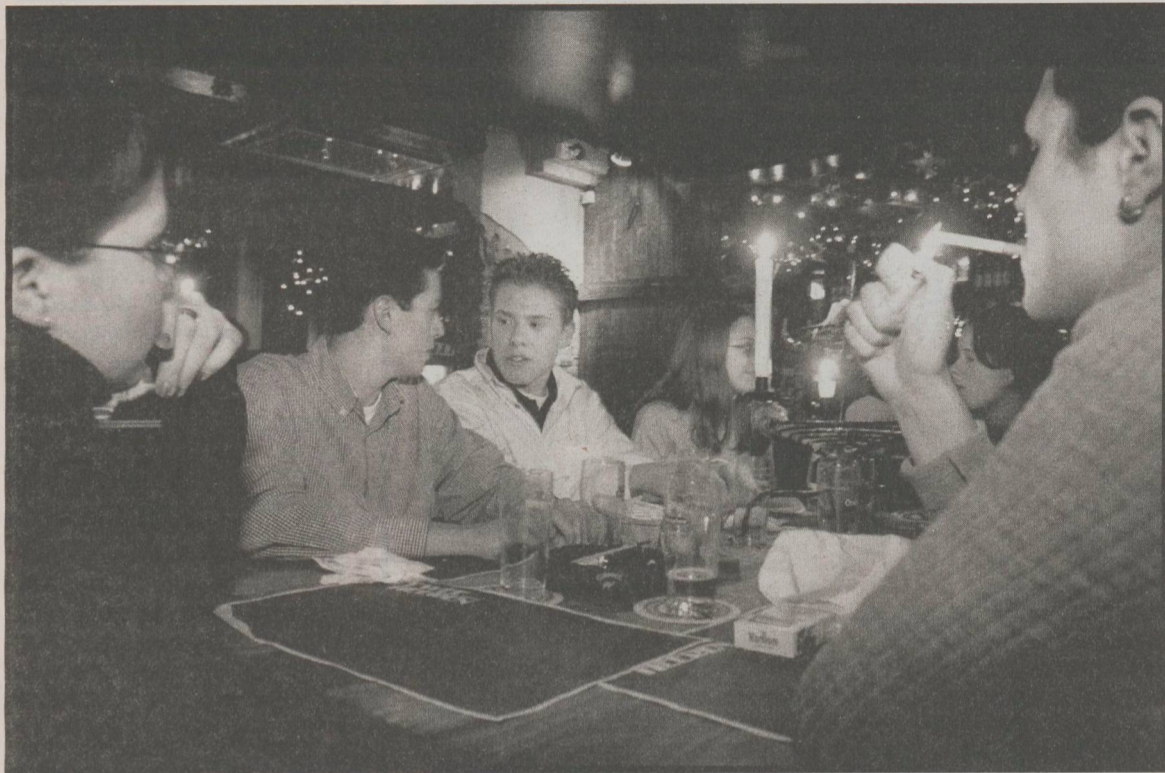
Onze moderne technieken geven sociale nabijheid juist een geheel nieuwe dimensie. De collega's in het vrije Westen (de toevoeging, Maaike, is essentieel.) zitten bij je op de kamer in je computer. Kan de naaste nog nabijer zijn? Ik had dan ook eerder verwacht dat je aan het gebrek aan afstand zou lijden. E-mail, een Palm pilot of andere zelf-communiserende agenda, een alles omvattend computernetwerk, het debielteje dat iedereen in een beschaafd land als Nederland bij zich heeft. Zo is er altijd en overal met iedereen instant intermenselijk verkeer mogelijk. Dat is geweldig aan deze tijd en het zal nog veel mooier worden. Altijd perfect contact en je hoeft de koppen er niet eens bij te zien! Je kunt doorgaan met je eigen interessante bezigheden terwijl je innig communiceert. Dat is belangrijk, want er wordt wat afgezwetst, zeker aan universiteiten. Vleselijke aanraakbaarheid waar heb je die nog voor nodig?

Misschien gooi ik weer te veel dingen op een hoop, maar ik ben maar wat blij dat we ons fysiek nog aan allerlei dingen kunnen onttrekken. Bijvoorbeeld zo'n dies met kannegin, geheel verbodend (Jij bent neerlandica. Is dat het voltooid deelwoord van boboen?), met de provinciale hoovaardigheidsbekleders rijen dik in de schouwburg.

Ook het CvB heeft ingezien dat je handig gebruik kunt maken van het onderscheid tussen virtueel en reëel. Wat vindt je immers van het nieuwe emancipatiebeleid van de Raad van Toezicht en het College van Bestuur: op topfuncties benoemen mannen met namen die op die van vrouwen lijken. Creatief en innovatief! Of is dat het motto van een andere universiteit? Groet,

Louis

New batch of exchange students hits Maastricht



For days, the supervisors from the Erasmus Student Network have been haunting the platforms of Maastricht Central Station. They are welcoming the four hundred foreign exchange students who are arriving in Maastricht this month, most of them this week. Not just by carrying their suitcases and pointing them in the direction of the bus that will take them to the Guest House. The sixty ESN volunteers - most of them Dutch, with a handful of foreign students - also provide newcomers with an excursion of the city every afternoon at five o'clock ending up at the Twee Heren (see photograph), local pub for ESN. Here, everyone can get to know each other, have a bite, and at 10 PM take part in the so-called International Drink which is being organised

every evening. Scheduled for next week is the Introduction Week: in addition to a pub crawl, relay beer race, singing, and a guided tour of the 'Kazematten', there is also the 'ESN Fraternity/Sorority Night' on Tuesday, 30 January. Eight Maastricht fraternities and associations will give foreigners a glimpse of Dutch student life, explains ESN chairman, Guido

de Kroon. They have a meal at a student house, go for a drink with students and subsequently go to a party at the Bonbonnière. This is the venue for the final party, the International Student Winter Party, which starts at 22:30, with the cover band Shaken not stirred and DJ M&N providing the music. (RJ, photo Philip Driessen)



Students protest against expensive Randwijck cafeteria

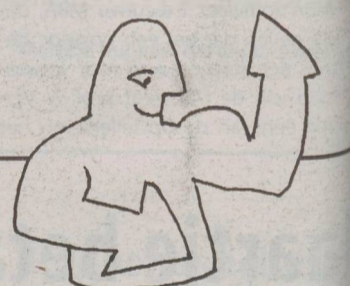
One guilder fifty for a can of coke, 85 cents for a cup of coffee and 7.50 for a two-course meal. The board members (see photo) of the psychology faculty association 'Luna-tik' believe that the new student cafeteria on the Universiteitsingel 40 is far too expensive. They put their heads together and decided to protest against these high prices with a petition. Last Tuesday, they offered the petition to the president of the Executive Board, Dr. K. Dittrich, signed by numerous students from medicine, health sciences, psychology, economics and arts and culture. While the president offers the five (former and present) board members of Luna-tik a cup of coffee and a slice of cake, initiator and third-year student of psychology, Jeroen Smeets, explains that the prices have risen sharply over the past three years. "In my first

year, a can of soft drinks cost only 1 guilder, now - two years later - that has already become 1.50." A slice of bread (30 cents for smart card holders, the rest pay more) is also considered very expensive by all five. "As a student, you cannot have lunch in the cafeteria every day. You would almost have to bring your own bread," he continues. "We want some attention for this problem and hope that prices will not rise any further, but instead that they will fall because of this protest." Mr. Dittrich, nodding in approval and having heard that the quality of the new cafeteria is good, promises that he will tackle this point. "I will get back to this in the university council. Not this coming Thursday, that is too soon. I would advise you to also present this complaint to the various faculty boards." (RJ)

Border cases in Great Barrier Show

Tonight, 25 January, a team of five Maastricht scientists will take on five artists. During what is called 'The Great Barrier Show', the participants will in turn choose their individual approach to a particular subject and provide the audience with an explanation. Examples include a drawing by Leonardo da Vinci and the word FORMULA. "Items that provide opportunities for both groups," says organiser Marij Huijter from the University of Groningen. A jury chaired by UM professor Wiebe Bijker will assess the presentations. The organisers want to encourage scientists and artists to explore the borders of their respective fields. The show is part of a workshop that is taking

place today and Friday at the Faculty of Arts and Culture. The Great Barrier Show is open to all employees and students of the Universiteit Maastricht. The scientists participating include professor Jos Kleinjans from the Faculty of Health Sciences and professor Ad Geers from the Faculty of Law. Among the artists, there is the band Los Dansing Queenc (also see page 19). The event is held at the former Bonnefonten museum above the Entre Deux shopping centre, and starts at 20.30. (MdW)



Surfend door de poeder-sneeuw

Dennis van Vlaanderen (25) werd enkele jaren geleden Nederlands kampioen snowboarden. Nog altijd is de zesdejaars student internationale bedrijfskunde regelmatig in de Alpen te vinden. Vijf tot zes keer per jaar is geen uitzondering. "Ik vind het gewoon leuk om keihard van een berg te gaan."



Snowboarden is pas vier jaar echt hip (foto Philip Driessen)

Vooroordelen

"Het is een hele jonge sport. Ik heb het idee dat het pas de laatste vier jaar echt hip is geworden. Televisiezenders laten sporten als snowboarden en mountainbiken aan de lopende band zien. Als ik mensen vertel dat ik aan deze sport doe, hebben ze veel belangstelling. Ze willen weten hoe de sfeer is in het wedstrijdscircuit en of er veel lawinegevaar is. Van skiërs krijg ik weleens te horen dat snowboarders alleen maar groeven maken en de sneeuw van de pistes afschrapen. Of dat ze continu achter heuveltjes zitten, als ze weer eens zijn gevallen na een sprong."

De charme

"Het betekent voor mij geestelijke ontspanning. Ik word er vrolijk van en kan daar lang op teren. Echt geweldig is snowboarden in poedersneeuw, buiten de piste dus. Je glijdt supersnel en bijna geluidloos door de 'powder'. Die poedersneeuw deel je namelijk niet, daar maak jij als eerste je spoor in. Het is mijn cocaine. Ik doe nog steeds aan wedstrijden, alleen niet meer zo fanatiek als vroeger. De sfeer in het wedstrijdscircuit valt goed te vergelijken met het studentenleven. Je komt elkaar om de haverklap tegen, tijdens wedstrijden in de Alpen en op de feestjes erna. Er zijn ook mensen die zich serieus voorbereiden op bijvoorbeeld de Olympische Spelen."

Die slaan de feestjes over."

Het begin

"Skiën vind ik ook tof, maar bij snowboarden heb je dat 'surfgevoel' doordat je zijwaarts glijdt. Er zijn meer verschillen. Voor beginners is snowboarden zeker zinniger dan skiën. Je kunt je benen niet onafhankelijk van elkaar bewegen, waardoor je minder makkelijk je evenwicht bewaart. Na drie dagen heb je een blauwe kont van het vallen, maar dan hebben de meeste mensen het wel door. Het duurt ongeveer drie weken om het goed te leren."

Risico's

"Snowboarders hebben de neiging, zeker als ze op zoek zijn naar poedersneeuw, om buiten de piste te gaan. Dat betekent dat ze meer gevaar lopen om in een lawine terecht te komen. Helemaal als er geen gids bij is. Ik heb het één keer zien gebeuren dat een vriend bijna door een lawine werd gehaald. Echt angstaanjagend."

Rutger Hondelink

Op naar de promotie: anderhalf jaar op stap met bewegingswetenschapper Berghmans

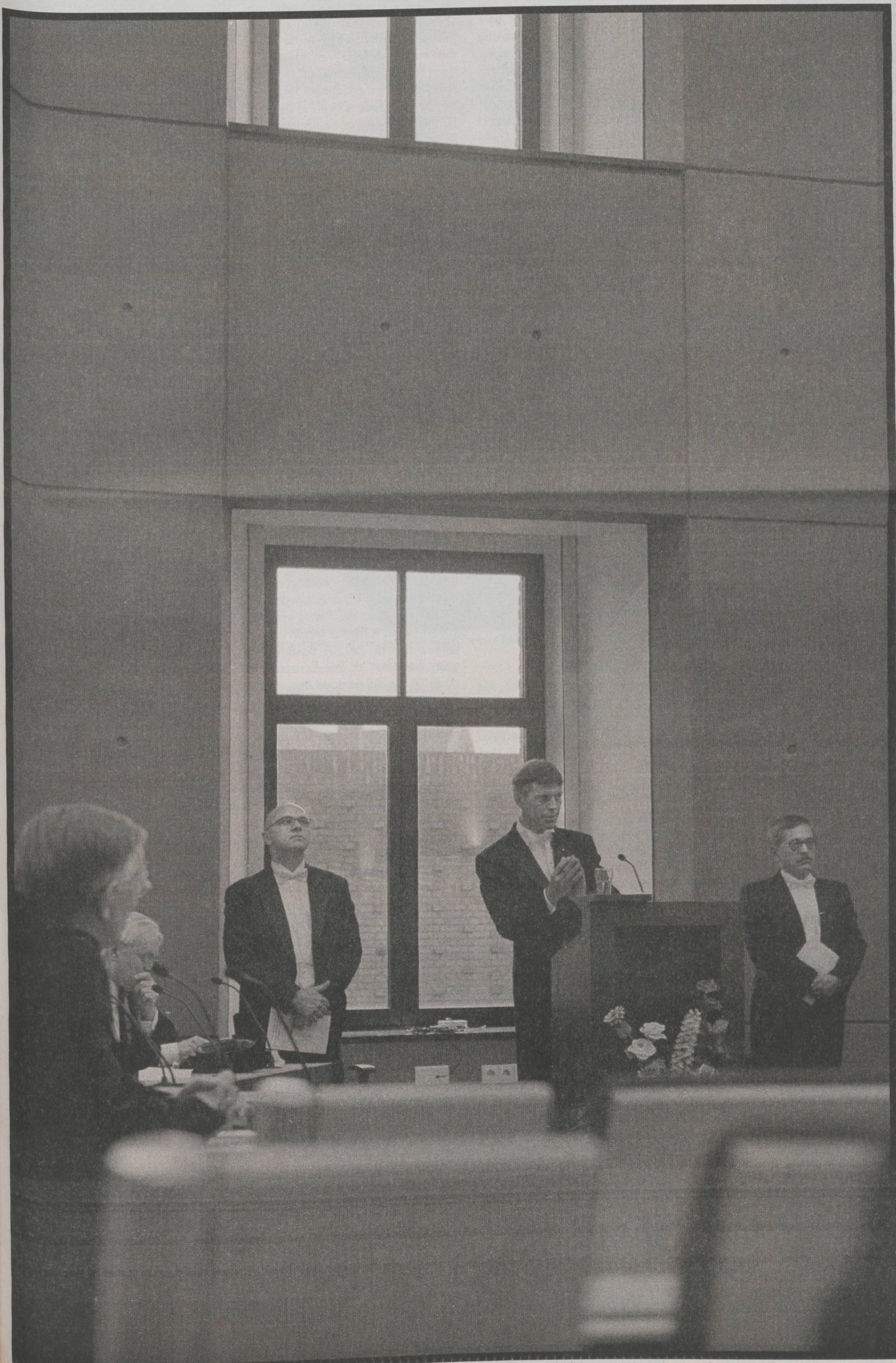
"Je plasprobleem hang je niet aan de grote klok"

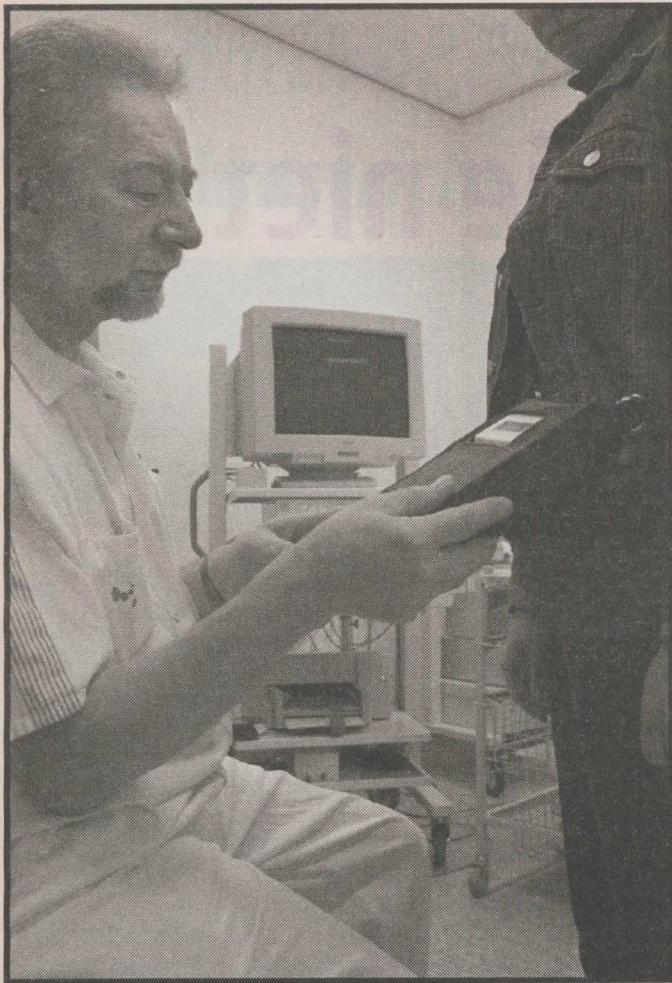
Rome, 24 oktober 2000. De rij taxi's voor het Cavalieri Hilton Hotel, noordelijk van het Vaticaan, groeit met de minuut. Uit de Mercedesen en Alfa Romeo's stappen louter vertegenwoordigers van de medische industrie, hoogleraren, artsen en jonge onderzoekers. Ze begeven zich op aanwijzing van een piccolo naar een enorme ontvangsthal, waar pluche en marmer strijden om de hoogste eer. Buiten op het terras stoten zo'n vijftien mobiele bellers een wirwar van alle mogelijke accenten Engels uit. Daarbij kijken ze uit op een azuurblauw zwembad en het uitgestrekte park op de Monte Mario.

Het IUGA-wereldcongres, georganiseerd door de International Urogynecological Association, is twee dagen geleden van start gegaan. Vandaag houdt Bary Berghmans een lezing over zijn promotieonderzoek naar incontinentie bij vrouwen. In Room Cavalieri A betreedt hij strak in het pak het spreekgestoelte. Voor doorwrochte betogen is geen tijd, in één uur moeten twaalf lezingen worden afgeraffeld. De honderden bezoekers in deze zaal krijgen niet veel meer te horen dan: dit heb ik onderzocht en dat zijn de uitkomsten.

Van trillende handen of een overslaande stem is bij de Maastrichtenaar niets te bespeuren. Als "ambassadeur van het AZM en van de capaciteitsgroep urologie" bezocht hij alleen al dit jaar bijeenkomsten in Denver, Atlanta, Jeruzalem en Dallas. Om nog maar te zwijgen van de workshops in Finland, Rome en Brazilië. Op die manier bouwt hij aan zijn reputatie en legt hij in de wandelgangen waardevolle contacten met collega's en bedrijven. Vanavond gaat hij met vertegenwoordigers van het medische bedrijf Medtronic een hapje eten.

tekst Maurice Timmermans
foto's Philip Driessen

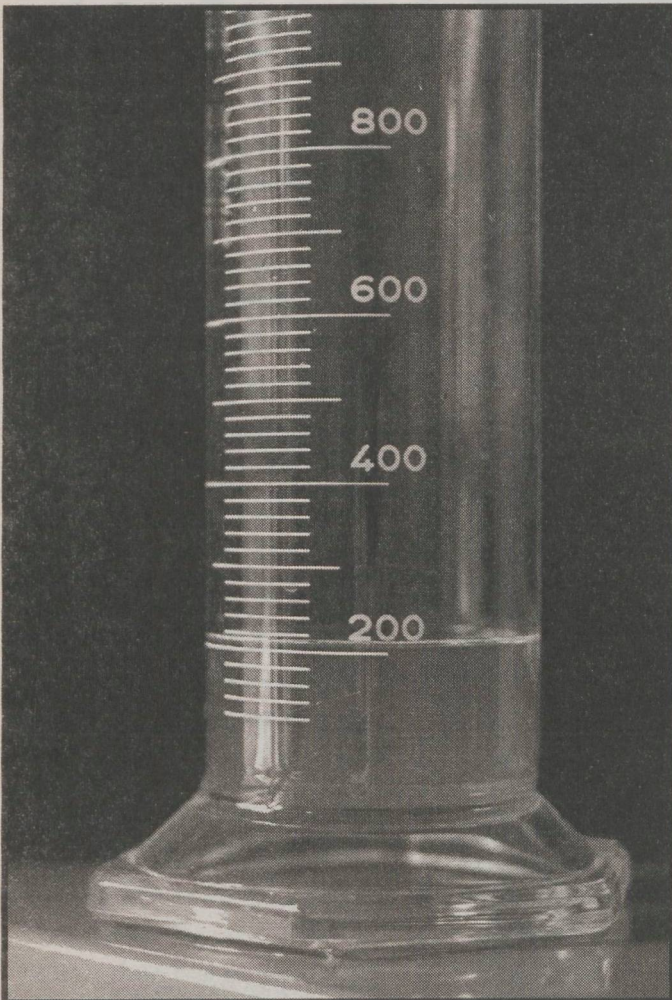




Een draagbaar toestel dat zes uur lang, via buisjes in blaas en anus, de blaasdruk meet



Nederlanders geven jaarlijks 260 miljoen gulden uit aan verband



Vaak plassen proefpersonen niet meer dan een paar druppels

Luierberg

Bary Berghmans (45) is het type dat schoonmoeders niet koud laat: welbespraakt, makkelijk in de omgang en ambitieus. En niet in de laatste plaats, althans vanuit het oogpunt van een schoonmoeder, een gesoigneerd uiterlijk. Daar komt nog bij dat hij in Maastricht een *status aparte* heeft, in 1994 was hij niemand minder dan Prins Carnaval. Dat Berghmans een handige netwerker is - of zoals zijn promotor professor Van Kerrebroeck het formuleert: over bijzondere wervende kwaliteiten beschikt - valt niet te ontkennen. Net zo min als de vaststelling dat hij een belangrijk deskundige is als het gaat om urine-incontinentie bij vrouwen; hij is lid van de desbetreffende werkgroep van de Nationale Gezondheidsraad. Uit zijn promotieonderzoek, waarmee Berghmans in 1995 begon, blijkt dat maar liefst 900.000 vrouwen in Nederland last hebben van urine-incontinentie. Bij mannen valt dat mee, slechts 250.000, maar die beschikken dan ook over een extra kringspier in de penis. De helft van de vrouwen verliest urine als de druk op de blaas toeneemt door hoesten, niezen of bij het sporten: zogenoemde stress-incontinentie. Bij anderen is een overactieve blaas de boos-

lijke studie. Want die waren er maar mondjesmaat, ontdekte Berghmans toen hij in 1995 de vakliteratuur doorspitte.

Eerst bekijkt hij wat fysiotherapeuten kunnen doen voor vrouwen met stress-incontinentie. Daarna, in april 1998 begint hij met zijn laatste en belangrijkste deelonderzoek: helpt fysiotherapie tegen een overactieve blaas?

Nog voordat het blaas-onderzoek begint, komt Berghmans op zijn weg een fikse 'beer' tegen: hoe overtuig je incontinentie vrouwen in de regio om aan het halfjaarlijkse onderzoek mee te werken? Op 'onzindelijkheid' rust immers een stevig taboe; als volwassene behoort je daar geen moeite meer mee te hebben. Een publiciteitscampagne moet de kandidaten over de streep trekken. Posters, folders en advertenties gaan naar de Maaspost, L1, de lokale radio, huisartsen en apotheken. Promotor Van Kerrebroeck heeft er een hard hoofd in, ook vanwege de zomervakantie. Maar zijn twijfels blijken ongegrond, als zich even later 240 vrouwen melden. Voor het onderzoek komen er 83 in aanmerking; de meesten zijn tussen de 45 en 65 jaar.

Met knikkende knieën komen ze voor het eerst naar het AZM. Een enkeling die moeilijk zit met vervoer, wordt door Berghmans opgehaald met zijn auto. Er volgt een intake-gesprek om een beeld te krijgen van de (ernst van de) aandoening en de beleving ervan. Al tijdens deze gesprekken wordt Berghmans duidelijk hoe ingrijpend de kwaal kan zijn.

Pechvogels

Ook onderzoeksassistent Huub Verheyden merkt dat. De aimabele ex-timmerman, ex-handenarbeidleraar, ex-boekhandelmedewerker (zelf spreekt hij van twaalf ambachten en dertien ongelukken) lijkt geknipt voor deze individuele sessies.

"De vrouwen kennen veel angst en schaamte. Eén van hen heeft er al veertig jaar last van, maar echtgenoot en kinderen durft ze het niet te vertellen. Veel vrouwen komen al snel in een isolement terecht. Ze zijn bang om te gaan wandelen of boodschappen te doen. En zijn als de dood dat anderen de urinelucht ruiken. Dit soort dingen geven de intake-gesprekken een emotionele lading. Menigeen is boos, verongelukkig en barst in huilen uit. Ik heb daar geen moeite mee. Ik probeer die ruimte juist te scheppen, zodat ze hun verhaal kwijt kunnen."

Verschuilde oorzaken passeren de revue. Berghmans: "Hormonale veranderingen tijdens de menopauze kunnen een rol spelen, maar ook incest of zware bevallingen. In de jaren zeventig bijvoorbeeld zijn er om wat voor reden dan ook hele zware kinderen geboren." Verder wordt de ernst van de kwaal in kaart gebracht met behulp van evaluatiegesprekken en een mobiel urodynamisch onderzoek. Onprettig en in een enkel geval pijnlijk, vinden sommigen. Hierbij worden twee dunne slangetjes in het lichaam gebracht, één tien centimeter in de anus en één via het urinekanaal in de blaas. Een draagbaar apparaat meet zes tot acht uur lang onder meer de blaasdruk. Hoe hoger hoe ernstiger. Poepen kan niet, maar verder is het belangrijk dat de vrouwen de dagelijkse dingen doen die ze altijd doen. De 83 geselecteerden komen via loting in vier categorieën terecht. Voor hun neus wordt er heel officieel - er zit net geen notaris bij - een dichte envelop opengescheurd. Op het briefje staat ofwel oefentherapie, of elektrostimulatie, of een combinatie van beide, of geen behandeling. De resultaten van de eerste drie fysiotherapeutische behandelingen worden vergeleken met de laatste, zogeheten controlegroep. Pechvogels dus, die Verheyden dan echt te-

leurgesteld ziet reageren. Alsof ze een grote loterijprijs zijn misgelopen. Niet getreurd, zij krijgen na afloop alsnog een behandeling naar keuze.

Plasbeurten

In de buitenwijk Oud Caberg is weinig te merken van de stempel die de universiteit op de Limburgse hoofdstad drukt. Het provinciale leven gaat er ongestoord zijn gangetje. In de straat Vezelondk ligt Berghmans' fysiotherapiepraktijk, die van buiten nauwelijks verschilt van een woonhuis. Binnen wel: beneden is een wachtkamer, op de eerste verdieping de behandelkamers.

In deze kamers wordt de oefentherapie gegeven, negen weken lang. De behandeling is zo'n tien jaar in zwang, en is bedoeld om patiënten controle te geven over hun bekkenbodemspieren. Het aanspannen van deze spieren kalmeert immers een overactieve blaas. Als instructie krijgen ze: anus en plasbuis intrekken, zonder de buik- en bilsieren aan te spannen. Dat is moeilijk, want het gaat om verborgen spieren, waarvan de meesten niet weten dat ze die hebben. Laat staan dat ze weten hoe ze die moeten aanspannen.

"We proberen het eerst met anatomische plaatjes," zegt therapeute Lilian Smeets. "Als vrouwen de spieren dan nog niet weten te vinden, volgt er een inwendig vaginaal onderzoek. Met mijn vingers zoek ik dan de bekkenbodemspieren op en vraag aan de patiënt om mijn vingers samen te knijpen."

Naast uiteenlopende dagelijkse oefeningen, moeten de vrouwen een dagboek bijhouden waarin ze aangeven op welk tijdstip ze hoeveel milliliter plassen.

In een van de behandelkamers zit een lange, magere vrouw van middelbare leeftijd.

Therapeute: "Hoe gaat-ie, na acht weken therapie?"

Patiënt: "Goed. Ik heb duidelijk minder vaak aandrang dan daarvoor. Ik zit nu op twee uur en drie kwartier, tussen twee plasbeurten. Maar ik houd mijn hart vast als ik na volgende week op eigen houtje verder moet."

Therapeute: "Belangrijk is dat je blijft trainen, zorg dat je je blaas voldoende jent. Ga op de wc zitten, draai de kraan open en probeer het steeds langer op te houden. Of probeer eens met een volle blaas te douchen."

Seksuologen

De andere fysiotherapeutische methode is elektrostimulatie. De vrouwen krijgen een staaf-achtige elektrode (circa tien centimeter) mee naar huis en dienen die elke dag twee keer twintig minuten in de vagina te plaatsen. Sommigen moeten even een drempel over, aldus Verheyden. "In eerste instantie denk je bij dit soort dingen aan Zuid-Amerikaanse martelpraktijken. Als vrouwen te verkrampd reageren wordt de elektrode in een enkel geval anaal ingebracht."

Elektrostimulatie geeft een kloppend gevoel, licht fysiotherapeute Helma ten Haaf toe. De elektrische prikkels kalmeren de zenuwen die de blaas doen samentrekken. Lilian Smeets: "Alleen elektrostimulatie lijkt me niet prettig, je voelt je zo overgeleverd aan die elektriciteit. Als dit onderzoek straks voorbij is, kun je nergens op terugvallen. Terwijl de vrouwen die oefentherapie hebben gehad de draad op elk moment in hun leven kunnen oppakken."

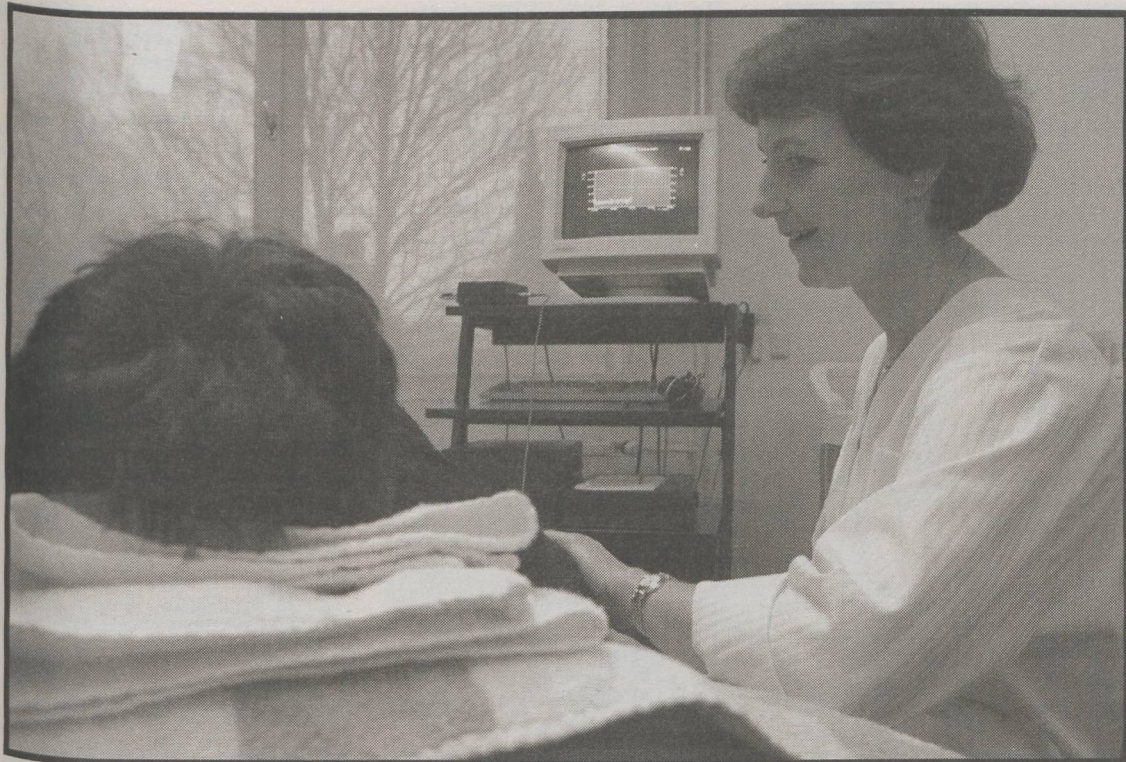
Beide therapeutes vinden het heerlijk om aan het promotieonderzoek mee te werken. "Tegelijk zijn we verschrikkelijk nieuwsgierig naar de uitkomsten. We verwachten toch dat de combinatie van de twee methoden als beste uit de bus komt." Berghmans heeft hetzelfde vermoeden. Iedere uitkomst is natuurlijk goed, klinkt het zoals het bij een

doener. Die trekt samen op momenten waarop dat niet moet, bij de opslag van urine bijvoorbeeld. Men voelt dan aandrang om te plassen, en menigeen verliest daarbij druppels. Soms zo vaak dat er van een sociaal leven nauwelijks meer sprake is. Wat te denken van veertig keer per etmaal naar de wc? Er bestaan medicijnen, maar die werpen niet altijd evenveel vruchten af of zorgen voor flinke bijwerkingen. Operaties kunnen bij milde gevallen erg ingrijpend zijn.

De persoonlijke ongemakken krijgen maatschappelijke contouren door de gigantische hoeveelheid afval, ook wel luierberg genoemd. Tena Lady, Always, Depend, Aldays: producenten geven in de naam de suggestie mee dat men geen dag zonder kan. En dat lijkt te lukken: 260 miljoen gulden per jaar geven Nederlanders uit aan verband. Wie kent ze niet, de tenenkrommende reclamefilms waarin overgelukkige vrouwen al tennissend hartstikke droog blijven?

Knikkende knieën

Fysiotherapie kan uitkomst bieden, weet Berghmans uit ervaring. Van origine is hij fysiotherapeut, sinds 1980 heeft hij een eigen praktijk in Maastricht. Tijd dus voor een wetenschape-



Fysiotherapeute Smeets: "Als vrouwen de bekkenbodemspieren niet vinden, volgt een inwendig vaginaal onderzoek"



"Bij elektrostimulatie denken sommigen al snel aan Zuid-Amerikaanse martelpraktijken"

objectieve wetenschapper moet kliniken. Maar diep in zijn hart hoopt hij dat de fysiotherapeutische behandelingen aanslaan. Het geeft meer glans aan het onderzoek, en belangrijker nog: het helpt Berghmans' plannen voor de oprichting van een *Pelvic care Centre Maastricht (PCCM)* aan het AZM misschien een stapje verder.

"Een gezondheidscentrum met één ba-
lie, waar onder meer urologen, seksuo-
logen en gynaecologen zich buigen

over de klacht van de patiënt. Nu worden mensen vaak van het kastje naar de muur gestuurd, omdat huisartsen vaak twijfelen over de juiste diagnose. En dat kost onnodig tijd en geld. Het AZM-bestuur heeft al het groene licht gegeven voor een voorstel."

Paniek

De berg aan onderzoeksdata groeit schrikbarend. Zeker als na negen we-

ken van behandelingen het tweede mobiel urodynamisch onderzoek en een tweede ronde van evaluatiegesprekken volgen. Deze resultaten worden dan vergeleken met die van vóór de fysiotherapie. De data worden door statistici in januari 2000 geanalyseerd. Het onderzoek kost een half miljoen. Het Duitse bedrijf Innocept, dat haar nieuwe elektrostimulatie-apparaten op deze manier laat testen, betaalt maar heeft natuurlijk geen invloed op de uit-

komsten van het onderzoek, verzekert Berghmans. Nieuw aan het toestel is dat mensen er thuis mee aan de slag kunnen.

Dan gaat het mis. Het onderzoek lag prachtig op schema, de promotieplechtigheid was al gepland, op 19 mei. Maar helaas. Door een mathematische fout in de software blijken de gegevens van vijftien proefpersonen te hoog ingeschaald. Berghmans: "De promotiecommissie, onder wie de promotores en anderen, heeft besloten om alle gegevens opnieuw te controleren. En nu is ook nog de ene deskundige die met het ingewikkelde programma kan werken ziek geworden, terwijl de ander pas van baan is veranderd. Dat betekent een half jaar vertraging. Ik promoveer nu pas in december."

Een panieksituatie wil hij het niet noemen. Laconiek: "Dit hoort erbij. Je zoekt het niet op, maar je leert er wel veel van. Ook je teamleden leer je op een andere manier kennen. Je ziet op zo'n moment wie tegen de druk bestand is en het hoofd koel houdt. Ach, ik heb wel even gebaald maar echt ongeduldig, nee dat niet."

Workaholic

Even pas op de plaats dus? Misschien een goed moment voor een korte vakantie? Nee, stil zitten doet hij niet. Er is genoeg te doen. Zijn laatste artikel heeft hij in februari opgestuurd naar een internationaal vaktijdschrift. In één keer goedgekeurd. Verder moet er nog het een en ander aan zijn proefschrift gebeuren: de inleiding, de algemene discussie, het dankwoord en zijn curriculum vitae. Wie zijn cv bekijkt, vraagt zich af of er tijd over blijft om - laten we zeggen - naar de wc te gaan. Hij heeft fysiotherapie gestudeerd, één jaar rechten, bewegingswetenschappen, en heeft een registratie als epidemioloog. Daarnaast was hij voorzitter van de Stichting Maastricht 2000, die verspreid over het millenniumjaar zo'n tachtig evenementen verzorgde. Met als thema's *leef, plezier, same op weeg, en traditie*.

In de afgelopen jaren heeft hij slechts een of twee vrije zondagen mogen meemaken. Zijn leven is een aaneenschakeling van patiënten behandelen, onderzoek en besprekingen. Zo erg dat zijn dochtertje al niet meer vraagt of ze gedrieën iets leuks gaan doen, maar alleen haar moeder aankijkt. Toch vindt hij zichzelf geen workaholic. "Ik ben geen slaaf van het werk, ik geniet ervan. Ik probeer mijn grenzen te verkennen. Hoe ver kun je komen met de vermogens die je hebt. Boeiend om alle neuzen één kant op te krijgen, om samen met al die verschillende partijen win-situaties te creëren. Met het ziekenfonds, medische bedrijven, de vakgroep, noem maar op."

Overprikkeling

In mei 2000 breekt het uur van de waarheid aan. En wat blijkt - tot verbazing van Ten Haaf en Smeets: elektrostimulatie komt als beste uit de bus. Bij 70 procent van de vrouwen werkt het; dat wil zeggen: ze zitten de helft minder op het toilet, hebben veel minder aandrang, en beschikken weer over een goede nachtrust. Een enkele patiënte zegt zelfs nergens meer last van te hebben. "Je kunt het vergelijken met het beste medicijn, maar dan zonder bijwerkingen natuurlijk."

De oefentherapie blijkt ook goed te werken, zij het iets minder dan elektrostimulatie. "Ik ben blij voor de patiënten, maar ook omdat de fysiotherapie blijkbaar een steentje kan bijdragen. Ik kom uit die hoek, en weet dat haar imago niet te best is. De behandelingen zijn niet altijd goed onderzocht, en het is niet universitair maar hbo. Artsen roepen om de haverklap dat het

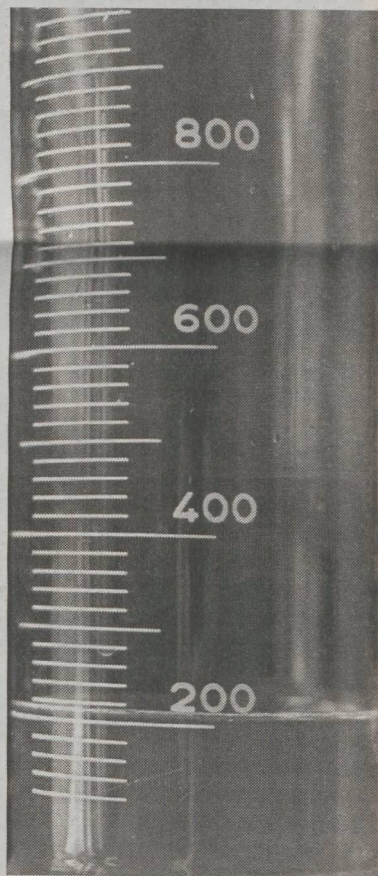
Maria Evers (1939)

"Ik durfde de straat niet meer op"

"Na de bevalling van mijn zoon, 35 jaar geleden, begon het. Soms moest ik ettelijke keren binnen het uur naar de wc. Als ik aandrang had, ging ik onmiddellijk. Ook 's nachts was het rennen, vaak zo'n drie keer mijn bed uit. Het kon nooit wachten. Drinken deed ik op het laatst heel weinig, hoogstens één glaasje water bij het eten. Als ik dorst had, nam ik een snoepje."

"Ik werd heel onzeker en durfde de straat niet meer op. Altijd moest ik een wc in de buurt hebben, dat gaf een veilig gevoel. Soms durfde ik er niet eens vanaf te komen. Moedeloos werd ik ervan. Mijn huisarts wist zich ook geen raad, en zo bleef ik doorsukkelen."

"Ik zat aan het huis gekluisterd. Boodschappen deed ik niet meer, op vakantie ging ik niet meer. Ik was altijd gehaast, onrustig. Als ik met mijn man naar familie ging, hield ik onderweg de tankstations in de gaten, waar ik in geval van nood naar het toilet kon. Als verre familieleden een feestje hadden, dan belde ik af. Ik kon dan zogenaamd niet vanwege een begrafenis of andere smoesjes. Ik schaamde me voor mijn plasprobleem, dat hang je niet aan de grote klok. Je bent immers een grote

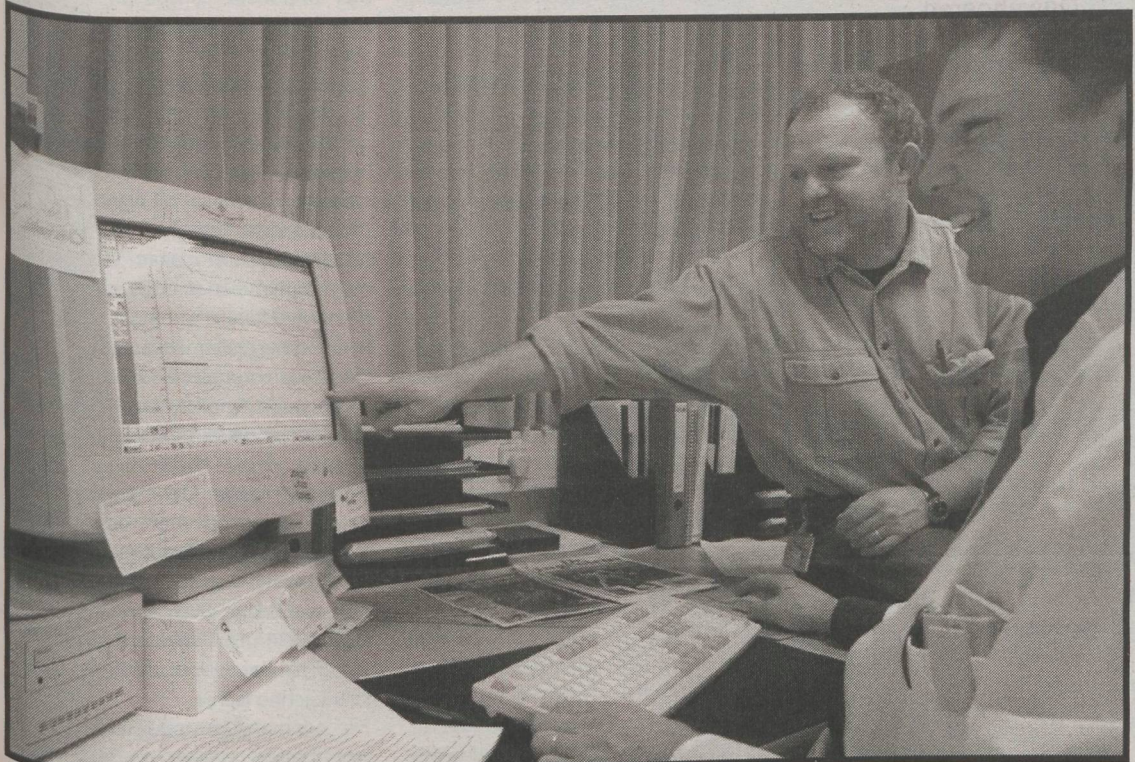


meid. Dat blijft door je hoofd spelen, en beheerst je hele leven. Mijn gezin begreep het, maar de rest van de familie werd wel eens ongeduldig: is dat nu echt zo erg? Ja, verdedigde ik me dan, zo voel ik dat nu eenmaal."

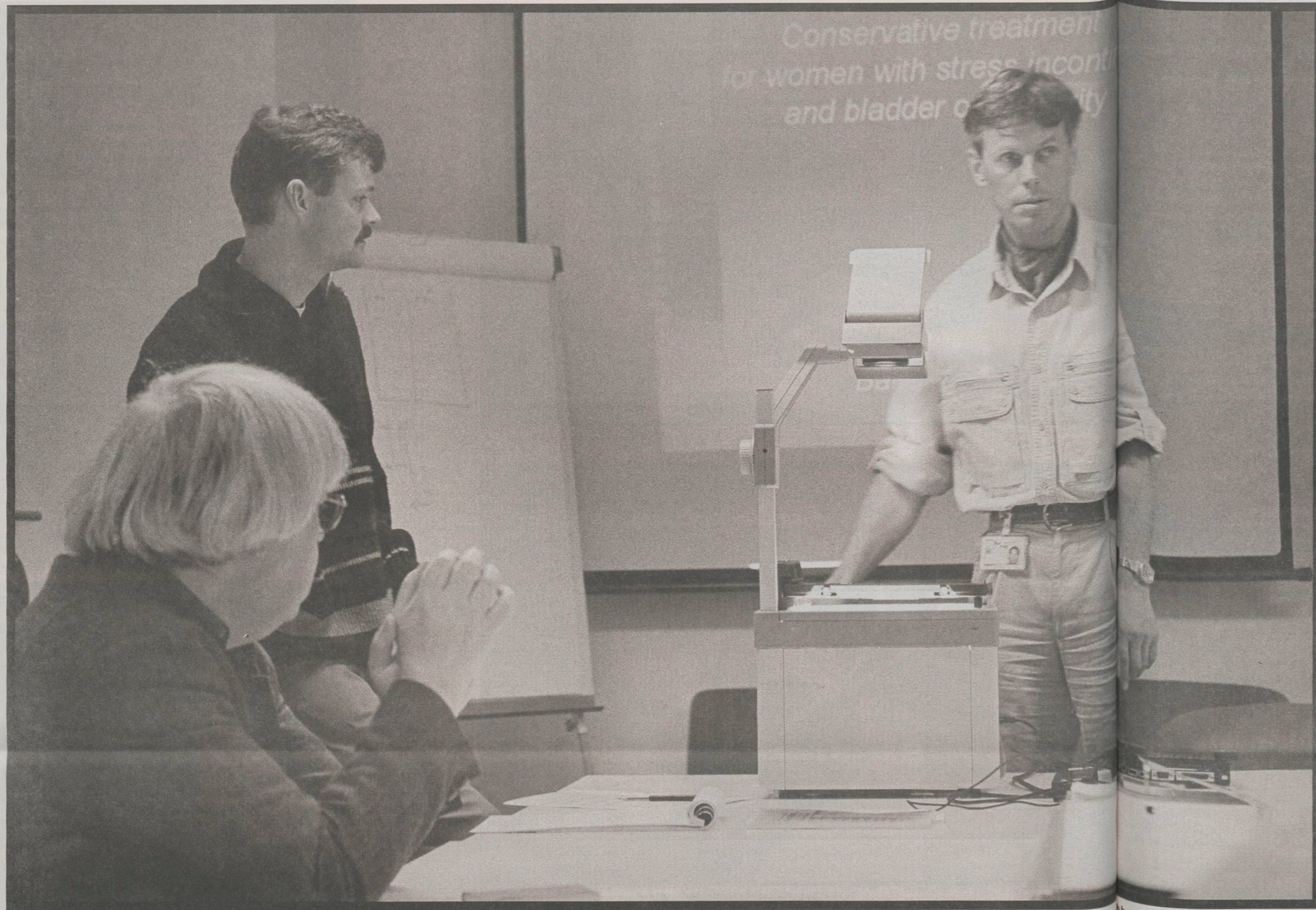
"Tijdens het intake-gesprek met Bary Berghmans had ik een vuurrood hoofd. Ik dacht: hoe ga ik dat in godsnaam vertellen? Maar hij stelde me erg op mijn gemak. Kort daarna werd ik ingedeeld bij de groep 'elektrostimulatie'. Ik was de allereerste proefpersoon. Na negen weken had ik zo goed als nergens meer last van. Ongelooflijk."

"Het voelt als een wonderbaarlijke bevrijding. Ik kan de hele wereld aan. Ik ga weer naar de supermarkt, maak lange wandelingen en ben op vakantie naar Tenerife geweest. Ik ben rustiger en geniet weer van het leven. De rotperiode is voorbij, ik wil er ook niet meer aan denken."

In de fysiotherapiepraktijk van Bar heb ik een brief opgehangen, waarmee ik de andere proefpersonen een ha onder de riem wil steken. Zet voor door want elke verbetering is mee nomen."



Huub Verheyden (links) bij de analyse van de schrikbarende berg data



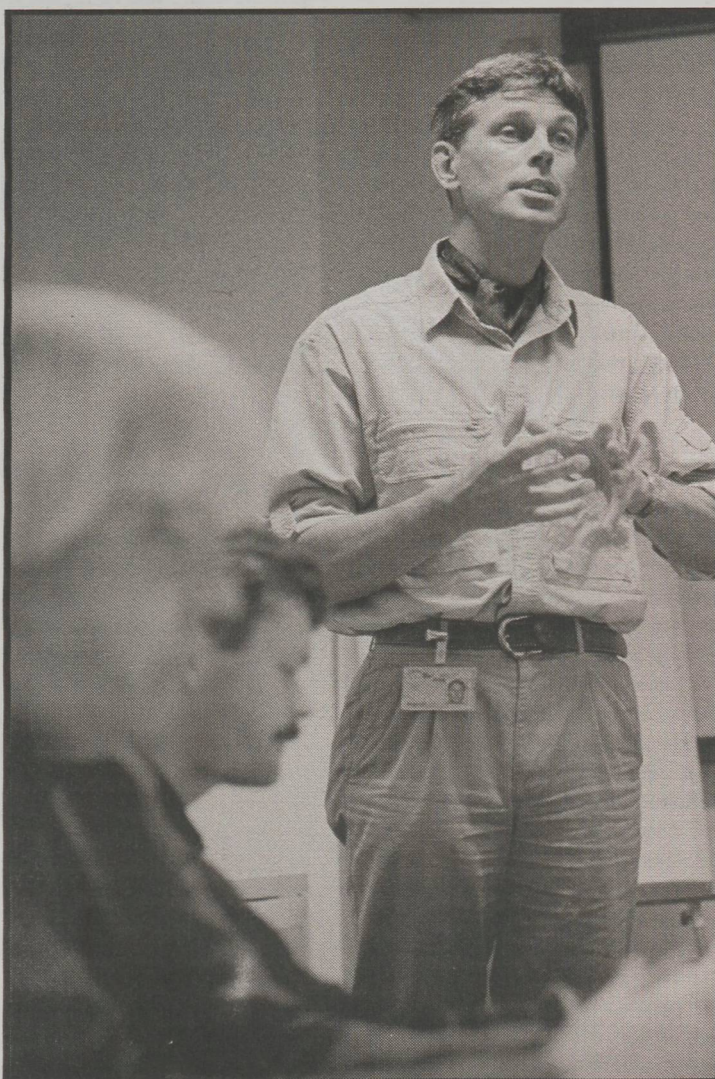
Tijdens de promotie... het gevoel dat ik ontzettend zat te ouwehoeren



De eindeloze reeks felicitaties na de promotieplechtigheid



Tijdens het promotiefeest in kasteel Rijckholt is de Maastrichtse upperclass stevig vertegenwoordigd



Een helder praatje dat ook opa en oma begrijpen, is de eerste indruk van collega's

niet werkt, in het gunstigste geval heet het: baat het niet, dan schaadt het niet." Waar Berghmans weinig van snapt: de slechte resultaten van de combinatie-therapie. "Daar stond ik echt van te kijken. Misschien is dat te veel van het goede, ontstaat daardoor juist overprikkeling. Precies datgene wat je probeert te bestrijden."

Ouwehoeren

Het is eind november, de plechtigheid staat voor de deur. Hoog tijd voor een generaal repetitie dus, ofwel een proef-promotie. In een vergaderzaaltje van het AZM hebben zich een stuk of zes collega-artsen verzameld, die met Berghmans' onderzoek of met het vakgebied vertrouwd zijn. In een lacherige stemming, die deze momenten van gespeelde ernst vergezelt, roept een van hen - de alias van de rector magnificus: "En dan wil ik nu het woord geven aan de heer Bary Berghmans." Hij staat op en leest overdreven duidelijk articulerend de tekst op van papier. Een helder praatje voor opa en oma in de zaal, vinden de aanwezigen. "Alleen loopt de tekst soms niet synchroon met de dia's, vindt de een. "Je hebt een afsluitende dia nodig", constateert een ander. "Bovendien is de layout van de dia's niet uniform, let op hoofdletters en lettergrootte." Dan de vragenronde. "Waarom werkt die combinatietherapie niet?" Bary: "Hooggeachte opponent ...

Collega: "Wacht even, Bary. Bij een hoogleraar gebruik je hooggeleerde, bij een onderzoeker zeergeleerde, bij een doctorandus geleerde. Verder zou ik de coronaleiden aanspreken met het Latijnse opponens."

Bary: "Hooggeleerde opponens, ik wil u hartelijk bedanken voor uw vraag. Ik heb mij ook verbaasd over de uitkomsten van de combinatietherapie. Als we ervan uitgaan dat het niet op toeval berust, wat overigens wel zou kunnen, dan ..."

Collega: "Ik zou niet over toevalligheden beginnen. Daarmee geef je ze munie, en voordat je het weet zit je in een eindeloze discussie." Achteraf geeft Bary toe: "Ik was eerlijk gezegd de lijn van mijn verhaal kwijt. En het antwoord op de vraag moest ik eigenlijk schuldig blijven. Ik heb het gevoel dat ik ontzettend zat te ouwehoeren."

Collega: "Herhaal de vraag, dat geeft je extra tijd om na te denken. Kan handig zijn. Ook meeschrijven is aan te raden. Er zijn vragenstellers bij die zelf tien minuten aan het woord zijn. En nog een laatste tip: word nooit kwaad, verhef nooit je stem."

Hora est

Als de coronaleiden tijdens de echte promotie de aula doorkruisen, valt er een doodse stilte. Het opgewekte geroezemoes van handenschuddende, zoenende, en met bloemen sjuuwende familieleden, patiënten, hoogleraren en

ander geleerd volk sterft weg. Berghmans en zijn twee paronymen - oorspronkelijk de plaatsvervangers als de Hetty en dochter Carolien, die denken aan zal doen, teleurstellen. Van Kerrebroeck tot de dochter: "Maar wat mij betreft mag je in de toekomst ook aan je vader vragen: zullen we vandaag iets leukis gaan doen?"

Feest

Het Pelvic care Center Maastricht, dat dus heel veel tijd zal opslokken, staat inmiddels volop in de steigers. Het streven is om het centrum, waarin minstens acht specialisten gaan samenwerken, op het AZM-terrein te huisvesten. Ook voor Huub Verheyden is er een plek als onderzoeksassistent. In maart 2002 zullen de deuren openen. Het eerste grote onderzoeksproject (NWO) is bijna binnen: naar diagnostiek en behandeling - inclusief fysiotherapie - van faecale incontinentie. Verder is Berghmans een voordracht aan het voorbereiden voor ziekenfondsverzekeraar ZVO, waarin hij de pionierswerk op het onontgonnen gebied van fysiotherapie en incontinentie. Tegelijk maakt menigeen een opmerking over zijn carnavalsverhaal. Tussen de vragen door roemen ze zijn pionierswerk op het onontgonnen gebied van fysiotherapie en incontinentie. Tegelijk maakt menigeen een opmerking over zijn carnavalsverhaal. Tussen de vragen door roemen ze zijn pionierswerk op het onontgonnen gebied van fysiotherapie en incontinentie. Tegelijk maakt menigeen een opmerking over zijn carnavalsverhaal.

ernst. Na een kwartier reikt promotor Van Kerrebroeck het doctoraat-diploma uit. Hij is vol lof. Al moet hij vrouw Hetty en dochter Carolien, die denken aan zal doen, teleurstellen. Van Kerrebroeck tot de dochter: "Maar wat mij betreft mag je in de toekomst ook aan je vader vragen: zullen we vandaag iets leukis gaan doen?"

Nou ja, losbarsten... De twee stijlvolle feestzalen stromen vol met chic geklede representanten van de Maastrichtse upperclass. Directeuren (Mecc, VW, noem maar op), wethouders en tig hoogleraren. Vierhonderd gasten zijn genodigd. Niemand valt uit de toon, de kans op een ordinaire barfight valt te verwaarlozen.

Rond negenen, als de eerste borrels al 'in de man' zijn, is de kersverse doctor spoorloos. Zijn vrouw Hetty stelt iedereen gerust. "Ik verwacht hem elk moment. Als voorzitter van Stichting Maastricht 2000 geeft hij een tv-interview voor L1 in het Theater aan het Vrijthof. Ter gelegenheid van het Toon Hermans inloophuis, een ontmoetingscentrum voor kankerpatiënten en familie."

Als hij even later binnenkomt, valt iedereen over hem heen en begint een eindeloze reeks van handenschudden, zoenen en schouderklopjes. Alsof een beroemdheid de zaal betreedt. Wat natuurlijk ook wel een beetje het geval is als je Prins Carnaval van Mestreech bent geweest.

The day after - het feest is doorgedaan tot in de kleine uren - mailt hij: "Als ik deze dag had mogen dromen, dan had ik hem gedroomd zoals hij verlopen is! Het was een onvergetelijke superdag voor mij!"

Bevrijding

Waarom zou je danken, als je de titel leest.
Het is nog nooit zo fijn geweest om naar de film te gaan,
avondje uit of naar 't theater of zomaar een bezoek aan vrienden of familie.
Want pas na thuiskomst hoor je 't geklater!

(...)

Ik neem een kop koffie met zelfgebakken taart,
dat heb ik wel verdiend.
Voorheen, werd alles wat ik deed onderbroken, want
ik zat zo'n 45 keer per etmaal op de WC.
Geen druppeltjes of kleine plasjes meer.
Ik ga alleen nog voor in klaterende water-
val naar de WC.
Dus dames doe je best, de therapie doet de rest.

Een hele dankbare patiënte

Gedicht van een 'hele dankbare patiënte', dat Berghmans in zijn proefschrift heeft opgenomen

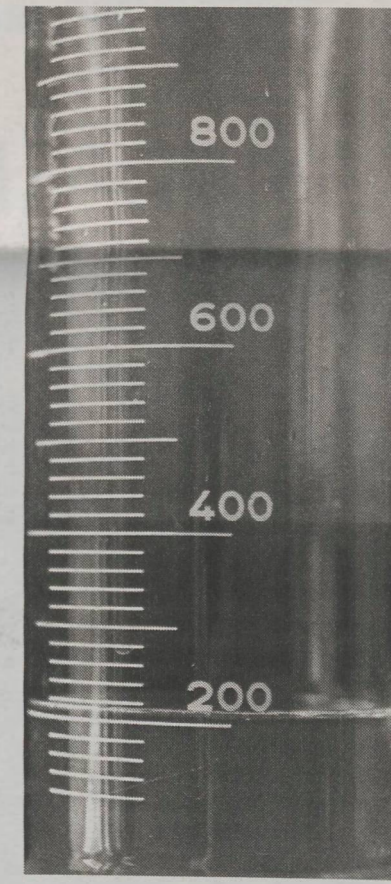
Henny van Aalten (1939)

"Zonder gevoelens van paniek de stad in"

Gatverdamme, moet ik nu alweer, dacht Henny van Aalten vroeger tot vervelens toe. De familiekwaa - moeder en zus hebben er ook last van - werd geleidelijk erger, en kroop in haar hoofd. "Het ging mijn hele leven beheersen. Voordat je er erg in hebt, is het zover. Zeker als je alleenstaand bent, als er niemand is die voor afleiding zorgt."

Steeds moest ik voorzorgsmaatregelen treffen, zegt ze. "Waar ik ook heen ging, ik had altijd extra maandverbandjes of inlegkruisjes bij me. En altijd naar de wc, voordat ik naar de stad ging en voordat ik weer naar huis ging. Even bij de V&D naar binnen. En dan nog: juist als ik de sleutel in de voordeur stak, kon ik het niet meer ophouden. Alsof er een container water leegstroomde. Dat maakte me razend. Twee weken terug dacht ik: stel, ik had toen een partner, wat zou die daarvan hebben gevonden?"

Het onderzoek van Berghmans kwam als geroepen. Van Aalten werd ingedeeld bij de groep elektrostimulatie. Het voltage van de schokjes zou geleidelijk worden opgevoerd. "Maar na



twee dagen zat ik al aan het maximum. Dat vond ik een manco. Als de reikwijdte van het apparaat groter was geweest, dan had het misschien meer effect gehad."

Vreemd genoeg bleek bij meting achteraf dat haar bekkenbodemspieren minder krachtig waren dan voorheen. "Misschien dat het inwendige onderzoek, wat nooit prettig is, de resultaten heeft beïnvloed. Feit blijft dat ik mijn plas nu kan ophouden, dat ik het gevoel heb die spieren beter te beheersen. Ook kan ik nu rustig, zonder in paniek te raken, urenlang rondneuzen in de stad."

"Ik bespreek dit onderwerp niet aan de bar, dat niet. Maar met vriendinnen praat ik daar gerust over. Toch denk ik niet dat je het probleem met dit artikel uit de taboesfeer haalt. Het is niet als met kanker: talloze mensen hebben het, maar niemand praat erover."

De namen Henny van Aalten en Maria Evers zijn om privacy-redenen gefingeerd

MEDEDELINGEN

Kopij voor het Bulletin inleveren bij onderstaande contactpersonen voor het gemelde tijdstip, in de week voorafgaand aan de publicatie. Met vragen of opmerkingen kunt u daar ook terecht.

FdAW (vakgr./comm./studiever.): R. Vos, Fac. Bur. Tongersestraat 6, kamernr. 1.013 tel. 3882677, e-mail: Rpv.Vos@facburfdaw.unimaas.nl, voor vrijdag 12.00 uur.

FdCW (vakgr./comm./studiever.): Bur. Onderwijs, Kapoentstraat 2, tel. 3883946, e-mail: Onderwijs@FACBURFDWCW.Unimaas.nl, voor vrijdag 17.00 uur.

FdEWB (vakgr./comm./studiever.): Judith Buddenberg, Fac. Bur. Tongersestraat 53, tel. 3883705, voor donderdag 17.00 uur, e-mail: j.buddenberg@facburfdew.unimaas.nl

FdG (vakgr./comm./studiever.): Anouk Kerhofs, Fac. Bur. niveau 5, kamernr. 5002a, DOT10, tel. 3881459, voor woensdag 12.00 uur, e-mail: Anouk.kerhofs@facburfdg.unimaas.nl

FdGW (vakgr./comm./studiever.): L. Hagens-Hoogstede, Fac. Bur. niveau 1, UNS50, tel. 3881851, voor woensdag 12.00 uur.

FdR (vakgr./comm./studiever.): Christel van den Maagdenberg, Bur. Onderwijs, Lenculenstraat 26, tel. 3883003, voor vrijdag 12.00 uur.

Kennistechnologie (vakgr./comm./studiever.): E. Charles/M. Geelen, Fac. Bur. Tongersestraat 6, tel. 3882669, voor woensdag 12.00 uur.

Psychologie (vakgr./comm./studiever.): Yvonne Mordang/Willie Schipper, Bur. Psych., UNS 40, tel. 3881886, voor vrijdag 12.00 uur.

Studenten (sport)ver./studentenpastoraten: Carly Hollewijn, Stud.zaken, Zwingelpuut 4, tel. 3882682, voor donderdag 12.00 uur.

Instituten behorend bij een faculteit: bij bovengenoemde facultaire contactpersoon.

Agenda: PR en Voorlichting, H. Hagen, Minderbroedersberg 4-6, tel. 3882044

Berichten die niet onder een van bovenstaande categorieën vallen: Observant tel. 3883174

ALGEMEEN

ABVAKBO FNV

De vakbondsconsulent AbvaKabo FNV, Els Rhijnsburger, heeft open spreekuur op iedere woensdag van 13.30-15.00u op k. 5.035 DOT 10 tel. 81921 en iedere vrijdag van 8.30-10.00u op k. 0.005 Looiersgracht 12-14 tel. 82554. Het open spreekuur is voor vragen, advies en informatie. Ook niet-leden kunnen voor een eenmalig advies terecht.

CENTRUM VOOR GENDER EN DIVERSITEIT

Migratiegeschiedenis: Sekse, seksualiteit en de afbakening van 'eigen' en 'vreemd'.

Lezing van Dr. Geertje Mak (Utrecht/ Amsterdam). Mak zal in haar lezing laten zien hoe sekse en seksualiteit steeds een belangrijke rol speelden in de afbakening van 'eigen' en 'vreemd'. Maandag 5 februari 15.30-17.30, TS 6, zaal 3002.

Lezing in de reeks Colloquia van het Centrum voor Gender en Diversiteit. Vervolgdata Colloquium-reeks: 5 maart, 2 april, 7 mei, 11 juni.

Onderzoeksatelliet V/m

De grote gelddag voor ondernemende onderzoekers.

Donderdag 1 februari 2001, 10.30 uur in de Feestzaal, Bou 1-3. Zaal open vanaf 10.15 uur. Doelen van de grote Gelddag zijn:

1. Veelbelovende aanvragers V/m in kennis te brengen met de beschikbare geldbronnen voor hun onderzoek;

2. Hen te stimuleren tot het ontwikkelen van een gedegen en systematisch aanvraag-scenario: welke loketten zijn achtereenvolgens kansrijk?

3. Spreiden en delen van kennis omtrent geldbronnen en aanvraagstrategieën onder wetenschappers en onderzoeksmangers binnen de Universiteit van Maastricht

Met medewerking van: Prof. Arie Kruseman (rector magnificus) Drs. Eldrid Bringmann en Dr. A. Brandsma (NWO) Prof. Rob Reneman (KNAW), Drs. Severine Dufour (Interreg) Ir. Ermo Daniels (Europese fondsen, Subsidiehelpdesk) Prof. Maaike Meijer en Dr. Margo Brouns (Onderzoeksatelliet V/m) en vele anderen.

Informatie bij prof. M. Meijer 043-3882725; Drs R vd Brandt 043-3883181

WORLDNETH

The University Language Centre offers language courses for students and staff of the university. **New courses in Dutch, English, French, German, Indonesian, Italian, Modern Greek, Portuguese, Russian and Spanish, will be starting in February 2001.**

All information, including registration forms, can be found on our home page, in both English and Dutch versions: <http://www.worldneth.unimaas.nl>. You can also send us your request for infor-

mation by e-mail:

talencentrum@worldneth.unimaas.nl

The Language Centre reception is open from 9-12.30 and from 13.30-17.00.

Apart from these standard courses, Worldneth can offer specialized versions and tailor-made courses to UM staff. Further information available at request.

Minderbroedersberg 8, 6211 LK Maastricht T 043/3883950 - F 043/3257246

STUDENTEN

Voor kopij: Carly Hollewijn, Stud. servicecentrum, Zwingelpuut 4, tel. 3882682, voor donderdag 12.00 uur.

STUDENTENSERVICE CENTRUM

Studentengegevens

De studievereniging FIRST Maastricht vraagt t.b.v. het versturen van een informatiefolder over de door hen te organiseren buitenlandse studiereis de adressen van:

2^e, 3^e en 4^e jaars Fiscaal Recht en Fiscale Economie studenten.

In het kader van de wet Persoonsregistratie kunnen studenten, die hier tegen bezwaar hebben, binnen een week schriftelijk beroep aantekenen bij N. Bos, hoofd dienst Studentenzaken, Postbus 616, 6200 MD Maastricht.

Informatiebalie Studentenservicecentrum
Information Desk Student Service Centre
Telefoon: 3883979 (9-16.30 uur)
Fax: 3261875
E-mail: Studinfo@SZ.UNIMAAS.NL
Internet: <http://ssc.unimaas.nl>

Informatiebalie SSC Zwingelpuut 4
Bezoektijden: maandag t/m vrijdag 10-16 uur

Information Desk SSC Zwingelpuut 4
Visiting hours: Monday through Friday 10-16 hrs

Informatiebalie SSC Universiteitssingel 40
Bezoektijden: maandag t/m vrijdag 10-12 uur

Information Desk SSC Universiteits-singel 40
Visiting hours: Monday through Friday 10-12 hrs

Bureau inschrijvingen

Telefonisch bereikbaar: maandag t/m vrijdag van 09.00-16.30u. 043-3883979. Adres: Zwingelpuut 4. Adreswijzigingen kunnen ook via het E-mail adres worden doorgegeven (Buro.Inschrijvingen@SZ.unimaas.NL).

STUDENTENBEGELEIDING

Studentendecanaat

Inloopspreekuur: vanaf week 4/2001 op dinsdag en donderdag van 14.00-16.00u. Zwingelpuut 4.

Tel.spreekuren: ma t/m do van 13.30-14.00u.

tel. 3883329.

Algemene vragen: E-mail

Stud.Decanaat@sz.unimaas.nl.

Studentenpsycholoog

Voor een gesprek met de studentenpsychologen mw Heiny Eilkes of dhr Alex Buiks, kun je een afspraak maken via de Informatiebalie, Zwingelpuut 4, tel. 3883354.

Loopbaancentrum voor studenten

Wat heb jij aan het Loopbaancentrum? Studeer je binnen afzienbare tijd af en denk je na over de eerste stap in je loopbaan? Denk je na over je stage of studietrace? Twijfel je aan je studiekeuze? Maak dan een afspraak met een van de loopbaanadviseurs, Marloes Rikhof, Jose Otten of Paula Aussems. Ons telefoonnummer is 3883979.

INFORMATIECENTRUM VOOR STUDIE EN LOOPBAAN (ISL)

Adres: Zwingelpuut 4, tel. 043-3883518

Opentijden: Ma. t/m do, van 11.00-16.00u. en vrij. van 10.00-12.00u.

Binnengekomen: Vacation study abroad 2000/2001 - Uitgever: Institute of International Education

De NiZA-scriptieprijs: Afgestudeerden die een scriptie over een onderwerp in Zuidelijk Afrika hebben geschreven kunnen met deze scriptie (niet ouder dan 1 jaar) nog tot 5-2-2001 meedingen naar de prijs van f10.000 voor vervolgonderzoek of studies.

Beurzen: Vervolgstudie of onderzoek? Dan kan je je nog aanmelden voor één van de volgende beurzen:

- Studiebeurzen Europa College 31-1-2001
- Europees Universitair Instituut Florence 31 januari 2001
- VSB-beurzen 1-3-2001
- Talentprogramma van de Nuffic 1-3-2001
- Japan Prijswinnaars Programma (JPP) 23-3-2001

Meer informatie: <http://www.ssc.unimaas.nl> onder de 'Nieuwsknop'.

STUDIUM GENERALE

Open podium

Het open podium is inmiddels zo bekend dat deelnemers zich vanuit het hele land aanmelden. Iedereen die wil, kan zich een kwartier in de schijnwerpers plaatsen. Georganiseerd in samenwerking met Koko.

Vrijdag 26 januari, 20.30 uur, Kumulustheater, Herbenusstraat 89. Toegang: f 5,-. Reserveren: Uitbalie, tel. 3505555.

COPD: Een benauwende uitdaging voor de 21e eeuw!

Lezing door prof. dr. E. Wouters, pulmonologie, UM. Astma en COPD (Chronic Obstructive Pulmonary Disease) komen in ons land steeds meer voor. COPD is in Nederland inmiddels doodsoorzaak nummer vijf. Het beleid moet gericht zijn op verbetering van de continue zorg, met een goede afstemming van preventie, diagnostiek, behandeling, nazorg en reïntegratie van de patiënten. Dinsdag 30 januari, 20.00 uur, Collegezaal Nieuwenhof, Zwingelpuut 4. Toegang: gratis.

Voor het voetlicht: J. Rentes de Carvalho

H. van de Waarsenburg in gesprek met de Portugese schrijver J. Rentes de Carvalho. Sinds 1956 woont hij deels in Portugal, deels in Amsterdam, waar hij tot 1988 Portugese letterkunde doceerde aan de UvA. Naast talrijke romans, verhalenbundels, dagboeken en reisgidsen verschenen van hem een groot aantal artikelen in binnen- en buitenland.

Woensdag 31 januari, 20.00 uur, Kumulustheater, Herbenusstraat 89. Toegang: studenten f 5,- / overigen f 10,-. Reserveren: Uitbalie, tel. 3505555.

On Dutch Manners: Fighting the Dutch and Myself

In his lecture, J. Rentes de Carvalho, a Portuguese writer living in The Netherlands since 1956, will try to convey the feelings of astonishment and perplexity, the mixture of admiration, appreciation and irritation Dutch

punten" 9.45 uur tot 18.00 uur Bouillonstraat 1-3. Info: Worlneth

08-02 Oncology Seminar "Hyperbaric Oxygenation for radiation sequelae, Conferentiekamer Pathology AZM, 17.00 uur, info: Prof dr. F. Ramaekers tel. 3881351

09-02 Promotie drs. H.F.D. Hassink, 14.00 uur MBB 4-6

15-02 Promotie mevrouw drs. E. Lutgens, 14.00 uur, Aula MBB 4-6

16-02 Promotie drs. M.E.A. Spaanderman, 14.00 uur, Aula MBB 4-6

17-02 Promotie E. Schimbor M.Sc., 16.00 uur, Aula MBB 4-6

MEDEDELINGEN

society still keeps causing him.

Donderdag 1 februari, 20.00 uur, Collegezaal

Nieuwenhof, Zwingelpuut 4.

Admission: free.

Meer informatie over SG op: <http://go.to/studiumgenerale>

WETENSCHAPSWINKEL

Voor een literatuurstudie of een afstudeeronderzoek zijn studenten van alle faculteiten welkom bij de Wetenschapswinkel, Zwingelpuut 4, kamer 1.045 t/m 1.048; tel. 043-3883120; e-mail wetenschapswinkel@sz.unimaas.nl

HOVO

Universitaire cursussen voor vijftigplussers, zonder toelatingsexamen en zonder examenplicht; informatie/aanmelding coördinator HOVO-UM, tel: 3883550 of secretariaat, tel. 3882682.

* 29 jan: 15.00-17.00u, werkgroep "Het realisme-debat in de kunsten van de 19^e eeuw, door dr. L. Wesseling, k.0.007, Zwingelpuut 4.

* 31 jan: 13.00-15.30u, werkgroep "Verlichting en Romantiek, door prof. dr. L.M.de Rijk, k.0.007, Zwingelpuut 4.

* 1 feb: 13.30-15.50u, aanschoufcollege "The International Classroom"; blokcoördinator dr. J. Gupta, Tongersestraat 53, r.2.001.

UM-SPORT

Info over sportprogramma op Internet
<http://www.ssc.unimaas.nl>

Start nieuwe cursussen

Woensdag 31 januari: nieuwe step cursus van 19.30-20.30u in sporthal Randwijck. Begin februari: nieuwe jazz/moderne dans cursus. Meer info zie folder of internet. Inschrijven voor deze cursussen, balies SSC.

MUSST

Zwingelpuut 4, kamer 0.022, postbus 616, 6200 MD, Maastricht, 043-3883080, info-uren ma-do 12.00-14.00u. Bestuur@MUSST.nl, www.musst.nl.

De voorinschrijvingen GNSK zijn weer begonnen! Het evenement vindt plaats op 17,18 en 19 mei in Eindhoven: basketbal, voetbal, volleybal, handbal, tennis, waterpolo, rugby, judo, honkbal en badminton. Meer info? Kom langs.

Let's Dance! maandag 22-01 om 20:30u borrel + proefles in de Kadans! Schrijf je daar in voor de eerste Salsa cursus (<http://home.wanadoo.nl/letsdance/>).

STUDENTENVERENIGINGEN EN -ORGANISATIES

AEGEE

AEGEE is The European Student Association with more than 15.000 members in over 200 cities in Europe. Conferences, parties, exchanges, friends... everywhere. Valentine's Party (14th Feb) in the Shamrock! AEGEE-Maastricht organises European activities like Theme-drinks, discussion-evenings over European topics, parties, exchanges... Come to our drink, every Tuesday 22:00h in café Frats, Tongersestraat 27. More info? Visit www.unimaas.nl/~aegge.

ALLES=DRAMA Studententoneelvereniging

Vr 16 feb, 19.30 uur presentatie Effe Oefenen 1, Feestzaal, Oud Gouvernement (alleen voor leden). Za 17 feb, 20.00 uur Theatersportwedstrijd, Foyer Kumulustheater (voor iedereen). In maart start een nieuwe grimeercursus. De jaarlijkse monologenwedstrijd komt er aan op vr 23 mrt. Inschrijven via Studium Generale. Informatie Alles=Drاما: 043-3884871, e-mail allesisdrama@hotmail.com, homepage www.go.to/allesisdrama

Laat je ware gezicht zien...op de borrels van Alles=Drاما Ridderzaal, va 21.00 uur 13 feb, 13 mrt, 10 apr, 3 jul (eindfeest).

Integrand

Ben je er aan toe om je theorie in praktijk te brengen? Schrijf je dan in bij Integrand, een

landelijke non-profit organisatie die beroemd is op het gebied van de combinatie van bedrijf en student voor betaalde praktijkopdrachten en stages. Opdrachten worden zowel parttime als fulltime. We bieden opdrachten aan in de regio Maastricht maar ook bij bedrijven in de rest van het land. Bij multinationals zoals ING, Shell en Arnhem. Anders. Integrand heeft werkopdrachten voor alle studierichtingen. Kijk op www.integrand.nl, kom langs bij Oude Tongersepoort 2 of bel 043-3883397.

E Tafelstraat 13

On 22nd January at 19.45h first meeting of Criticonomics, the English speaking forum about ethics and economics. Particularly for students of economics and business.

Tafelstraat 13

Op 23 januari, 19.45u komt de groep 'Liefde een gevoel of een houding?' voor de eerste keer bij elkaar. Een samen nadenken, aan de hand van teksten en eigen ervaringen, over wat mensen bindt en over de vele vormen die liefde aan kan nemen.

Op 24 januari om 19.45u de eerste bijeenkomst van 'Kernwoorden in het christelijk geloof: Het woord 'Openbaring' staat centraal. 24-1, 16.30-18.00u Mediteren - leven in de ruimte.

Ma,di,wo,do 14.00-16.00u open voor info gesprekken.

Pastores: Roel Bosch (prot) en Lien Willem (rk). Secretariaat/gastvrouw: Thecla van der Lo. Tafelstraat 13, 6211 JD Maastricht. 321 56 51. Tafelstraat13@SZ.unimaas.nl
<http://fly.to/tafelstraat13>

Universitair Milieuplatform

Nog geen biobak om restzakken uit te spreken, bel dan de gemeente op 350.51.00 om er een te bestellen. Al meer dan 1000 jongeren wedden met minister Pronk dat zij in maanden 8% CO2 minder kunnen uitstoten. Iedereen kan met z'n huis of dispuut mee wedden met Pronk.

Voor informatie over de restzak, The BET meer; www.studver.unimaas.nl/ump of Daniël - 3633951

CSV Ichthus Maastricht

is een christelijke studentenvereniging Maastricht. Al onze activiteiten staan open voor niet-leden.

Op dinsdag 30 januari is er mensa aanvankelijk 18.00 uur, Lösstheater, Achter de Barakken. Kosten f5,- voor opgave en info kun je bellen met Elise 3613063. Na de mensa is er een activiteit.

Ben jij iemand die wel een mening over de bijbel, zonder er echt in gelezen te hebben... of zou je graag een wat meer geleerde mening over het christelijk geloof willen krijgen? Dan ben je van harte welkom op de oriëntatiegroep christelijk geloof eens in de twee weken gehouden wordt op woensdagavond. De eerst volgende keer is op 21 februari. Interesse? Bel Carla (043-325490) of Marloes (043-3252792) website www.unimaas.nl/~ichthus csvichthus@hotmail.com

CWSv.ORAKEL

De Orakelkamer is van 12.30-13.30 uur open op maandag, dinsdag, donderdag, vrijdag. Telefoon-nr.: 043-3883335. E-mail adres: orakel@cws.unimaas.nl. Orakel op INTERNET. Bezoek onze homepage. Je kunt ons vinden op www.unimaas.nl/~orakel.

STUDENT ALGEMEEN

The international classroom

We are pleased that there is so much interest for the course 'Cultural Diversity in a Global Perspective: The International Classroom'. The course book can be borrowed at the bookstore Tribune (Kapoentstraat 2). 'Identity and Difference. Culture, Media and Identities', Kathryn Woodward. The blockbook (free) and the reader (on purchase) are available at the Secretariat of the Centre for Gender and Diversity (Bouillonstraat 6) from 9.00-11.00 am. For further information

AGENDA

25-01 Promotie mw.dr. M. Vogel 14.00 uur, Aula MBB 4-6

25-01 Promotie mw.dr. Y.H.J.M. Arens, 16.00 uur, Aula MBB 4-6

26-01 Promotie mw.dr. I. Proot, 14.00 uur, Aula MBB 4-6

26-01 Promotie drs. P.B. Leurs, 16.00 uur, Aula MBB 4-6

01-02 Oncology seminar: "Oncologie onderzoek bij de Algemene Heelkunde", 17.00 uur, Conferentiekamer Pathology AZM, info: Prof dr. F. Ramaekers tel. 3881351

02-02 Algemeen 2001. De medeltalge universiteit. Uitdagingen en knelpunten. 9.45 uur tot 18.00 uur Bouillonstraat 1-3. Info: Worlneth

08-02 Oncology Seminar "Hyperbaric Oxygenation for radiation sequelae, Conferentiekamer Pathology AZM, 17.00 uur, info: Prof dr. F. Ramaekers tel. 3881351

09-02 Promotie drs. H.F.D. Hassink, 14.00 uur MBB 4-6

15-02 Promotie mevrouw drs. E. Lutgens, 14.00 uur, Aula MBB 4-6

16-02 Promotie drs. M.E.A. Spaanderman, 14.00 uur, Aula MBB 4-6

17-02 Promotie E. Schimbor M.Sc., 16.00 uur, Aula MBB 4-6

02-02 Algemeen 2001. De medeltalge universiteit. Uitdagingen en knelpunten. 9.45 uur tot 18.00 uur Bouillonstraat 1-3. Info: Worlneth

22-02 Oncology Seminar, "Metabole stoornissen bij (kanker) behandelingen", 17.00 uur, Conferentiekamer Pathology AZM; info: Prof.dr.F. Ramaekers tel. 3881351

21-03 Workshop "Collaboratieve Elektronische Leeromgevingen", Maastricht, info: www.mmi.unimaas.nl/euro-cscl/seminar.htm

22-03/24-03 First European Conference on Computer-Supported Collaborative Learning (Euro CSCL 2001) MECC Maastricht.

Info: www.mmi.unimaas.nl/euro-cscl

MEDEDELINGEN

ECONOMISCHE
WETENSCHAPPEN
EN
BEDRIJFSKUNDE

Judith Buddenberg, Fac.Bur. Tongersestraat 53, tel. 3883705,
voor donderdag 17.00 uur, e-mail:
j.buddenberg@FacBurFdcw.Unimaas.nl

Toetsperiode 3

Het vak "International information flows and exchange issues" (2072K) is aan het toetsrooster van periode 3 toegevoegd. Het examen zal plaatsvinden op 27 maart van 13.00 tot 16.00 uur in sporthal Geusselt. Studenten die voor het onderwijs ingeschreven zijn worden automatisch geplaatst, studenten die het vak reeds gevolgd hebben moeten zich voor 16 februari via ISS inschrijven.

Examinationperiod 3

The course "International information flows and exchange issues" (2072K) is added to the examsschedule of period 3. This exam will take place on 27th March from 13.00 till 16.00 h. at location Geusselt. Students who are registered for education will be automatically placed, students who have already participated in education must register themselves before 16th February.

Toets Language course English for IB (vakcode 0961)

Studenten die NIET deelgenomen hebben aan dit examen in toetsperiode 2 en alsnog aan het laatste examen van dit vak willen deelnemen moeten zich registreren via ISS. De toets staat gepland op 26 maart 2001 van 9 tot 12 uur in sporthal Geusselt.

Exam period 3

Exam Language course English for IB (coursecode 0961)

Students who did NOT participate in this exam during exam period 2 and still need to pass this test must register via ISS. The test is scheduled for 26 march 2001, 9 till 12 h in 'de Geusselt'.

9004V European Business Strategy (4th block)

Students International Business intending to take course 9004V (European Business Strategy, formerly Strategic Issues for Management in an Integrated European Context) are advised to do so when they have taken at least around half of their 3rd/4th years courses. The topic of the course, design and implementation of strategy in Europe, touches upon a wide range of issues. The course therefore fits well in any track, provided that students already did some other advanced courses. The course has a strong applied character. Students are required to do assignments and cases in teams, which gives an opportunity to integrate different issues. As a preparation to work in real-world management teams, interaction between students of different backgrounds and specialization is strongly encouraged. Block coordinator: Dr W Swaan. W.Swaan@mw.unimaas.nl

Mogelijkheid voor (afstudeer-)scriptie op het gebied van arbeid bij Wetenschapswinkel UM

De stichting Welzijn Ouderen De Roos, de Limburgse Organisatie van Zelfstandige Ondernemers (LOZO), START en de Arbeidsvoorziening Limburg hebben bij de Wetenschapswinkel een onderzoeksaanvraag ingediend voor het opzetten van een project om werkloze en werkzoekende ouderen naar de arbeidsmarkt te leiden. Doelstelling van het project is om de arbeidsparticipatie bij ouderen te vergroten. Voor de uitvoering van het onderzoek is er nog plek voor enkele studenten die dit project willen uitvoeren tijdens hun curriculum (studiepunten). Ben je geïnteresseerd in deze mogelijkheid of wil je eerst meer informatie over de voorlopige inhoud en opzet, neem dan contact op met C. Rondagh voor een afspraak met prof. dr. J. Muysken, de stagecoördinator van het departement Algemene Economie, tel. (043-38)83821, kamer 2.069 (TS53).

International Internship Office for IB and IM

The International Internship Office for IB and IM is offering the following internship possibilities:

JustBook.de GmbH has offices in Germany and in the UK. For their office in Düsseldorf there is need for one intern. He or she should

Breng je toekomst in kaart.....



**Toekomst
In
Praktijk**

**13, 14, 15
maart 2001**

20 verschillende bedrijven:

**Presentaties
Workshops
Gesprekken**

T.I.P. Bedrijvendagen

Voor studenten van de Universiteit Maastricht
Faculteit der Economische Wetenschappen en Bedrijfskunde

Inschrijven?

Stand in de hal aan de Tongersestraat 53

Internet:

www.unimaas.nl/~TIP

Studie en stage in Japan

Een unieke kans voor recent afgestudeerden

The Japan Prizewinners Programme (JPP)

Responding to the challenge of Asia

Het aanbod

Met het Japan Prizewinners Programme biedt de Stichting JPP, in opdracht van het Ministerie van OC&W, in samenwerking met de Universiteit Leiden recent afgestudeerde academici:

- Een stageplaats passend bij je academische achtergrond in Japanse toponderingen, overheidsorganisaties, onderzoeksinstellingen, banken en advocatenkantoren.
- Een intensieve taal cursus Japans
- Een collegereeks over (modern) Japan: economie, politiek, literatuur, cultuur etc.
- Een kostendekkende JPP studiebeurs voor een jaar

Het resultaat is een, voor je carrière, zeer waardevolle buitenlandervaring: bekendheid met de Japanse "Business Culture" en basiskennis van de Japanse taal. Kortom, een unieke kans om je professionele en persoonlijke kwaliteiten verder te ontwikkelen!

De ideale kandidaat

Deelnemers aan het Japan Prizewinners Programme moeten met succes een zeer intensieve training kunnen afronden en in staat zijn om zich in een andere cultuur te handhaven. Uit je CV, studieresultaten en toekomstvisie blijkt je ambitie om in een internationale omgeving op hoog niveau te slagen. Natuurlijk ben je geïnteresseerd in Japan en de Aziatische regio. Kandidaten moeten vóór 2 september 2001 afstuderen aan een Nederlandse universiteit.

Het programma

- 4 maanden intensieve taal cursus Japans alsmede een collegereeks over Japan bij de Universiteit Leiden (aanvang september 2001)
- 2 maanden taalstudie en 5 maanden stage in Tokio, verzorgd door het Japan Nederland Instituut (aanvang januari 2002)
- 1 maand afrondend programma in Nederland (augustus 2002)

**Aanmelden vóór 23 maart 2001**

Vraag informatie of folders met aanmeldingsformulieren bij het Bureau Buitenland van je universiteit of je faculteit, of vraag de folder aan bij:

Mw M. ter Kuile-Langehenkel
JPP
Postbus 9515
2300 RA Leiden
Tel: 071-527 29 49 / 06-28 40 91 28
Fax: 071-527 29 91
Email: JIP@rulet.leidenuniv.nl
http://www.let.leidenuniv.nl/jip

W.Lieben@Genderfdaw.unimaas.nl
Gupta@Genderfdaw.unimaas.nl

Globalization and Inequality

The 10th interfaculty course on development issues will start on Friday, January 26 (14-16.00 hrs) with an introductory lecture by Prof. Louk de la Rive Box (University College/Faculty of Arts and Culture) Location: Zwingelput 4, collegezaal.

On January 22, 23, 25 and 26 (09.30-10.30 and 15.30-16.30 hrs) participants may collect their course book; schedule with dates, times and places; and group arrangement with assigned tutors. Location: Kapoenstraat 2, desk main hall.

See <http://www.unimaas.nl/gandi>, or mail co-ordinator Chris Leonards at gandicoordination@hotmail.com>

ALGEMENE
WETENSCHAPPEN

Voor kopij: R.Vos, Fac.Bur, TS 6, kamernr. 1.013 tel.3882677.
E-mail: Rpv.Vos@facburfdaw.unimaas.nl, voor vrijdag 12.00 uur.

Kennistechnologie

Openingstijden Onderwijsbalie kamer 1.013:

maandag, dinsdag, donderdag van 13.00 - 13.30 uur geopend.

CULTUUR-
WETENSCHAPPEN

Voor kopij: Bur. Onderwijs, Kapoenstraat 2, tel. 3883946,
E-mail: Onderwijs@FACBURFDCW.Unimaas.nl, voor vrijdag 12.00 uur.

Maakt regelmatig de publicatieborden in de hal bij de uitgiftebalie of de website van Bureau Onderwijs: <http://www.fdcw.unimaas.nl/bureauonderwijs/index.htm> Zo mis je geen informatie over posterwijzigingen, inschrijfprocedures, deadlines, etc.

Roostersprekuren blokperiode 4

maandag 29 en dinsdag 30 januari van 9.30-10.30 uur, kamer 0.027. Buiten deze rooster uitsluitend via e-mail:

Willems@facburfdaw.unimaas.nl. Bij roosterwijzigingen in verband met dubbelstudie nemen je het rooster van je andere studie mee nemen naar het spreekuur.

Inschrijven keuzeonderwijs blokperiode 6 van het 3^e jaar

Op woensdag 7 februari 2001 kunnen 3^e en 4^e jaars studenten zich inschrijven voor het keuzeonderwijs van blokperiode 5 en 6 van het 3^e jaar. Gebruik hiervoor het inschrijfformulier zoals dat te vinden is op onze website of de E-mailen mag ook:

Willems@facburfdaw.unimaas.nl. Je inschrijving moet voor woensdag 7 februari 2001 binnen zijn.

Herkansing practicum 2.1 Filosofie II

In enkele bijzondere gevallen bestaat de mogelijkheid om practicum 2.1 te herkansen. Toegang tot de herkansing hebben alleen studenten die een opdracht niet hebben gemaakt of niet voldoende hebben gemaakt. Deze studenten worden via een te maken extra opdracht in de gelegenheid gesteld het practicum alsnog met een voldoende af te sluiten. Ophalen van de extra opdracht is mogelijk, vanaf vrijdag 19 januari 2001, bij de Uitgiftebalie en inleveren uiterlijk dinsdag 6 maart 2001 bij de Uitgiftebalie.

Inleverdata 1^e jaars schrijfofdrachten gewijzigd

Om examenteknische redenen zijn de inleverdata van de 1^e jaars schrijfofdrachten gewijzigd. De nieuwe inleverdata zijn:

Opdracht 1, versie 2: maandag 5 maart 2001

Opdracht 2, versie 1: maandag 23 april 2001

versie 2: woensdag 30 mei 2001

Inleverdata van de 2^e jaars schrijfofdrachten zijn niet gewijzigd.

Computerlandschap FdCW:

Het computerlandschap FdCW is geopend van maandag t/m vrijdag van 09.30 - 18.00 uur.

Zaterdag en zondag dicht.

In de avonden en de weekends kan men gebruik maken van de pc's op het studie-

landschap op de tweede verdieping (Ruimte 0.013), (het best na inschrijving ter plekke).

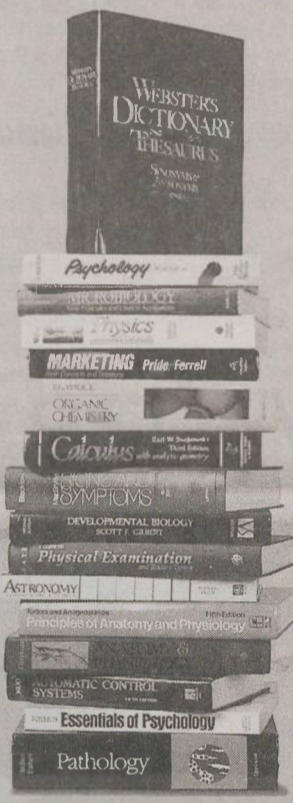
Openingstijden: ma t/m do van 8.30-22.00, vrij van 8.30-21.00, za van 10.00-17.00 en zo van 12.00-17.00 uur.

HET 14^E BOEKENFESTIJN MECC: EEN GROTE ONTDEKKING!



4 dagen lang verplaatst De Centrale Boekhandel het complete magazijn naar Maastricht. Dit unieke jaarlijkse evenement trekt duizenden bezoekers. Alles gaat weg voor een fractie van de oorspronkelijke prijs. Soms verkleurd of met ezelsoor; het voordeel spreekt boekdelen.

SCIENTIFIC & COMPUTER BOOK SALE



De Centrale Boekhandel is organising a huge scientific book sale. Lots of special offers. Thousands of titles in every specialism. Textbooks, manuals, atlases, dictionaries - too much to mention here! Although damaged or of an earlier edition, the prices make a world of difference.

WHY PAY MORE? DISCOUNTS UP TO 90%

PORTNEY & WATKINS
FOUNDATIONS OF CLINICAL RESEARCH
De nieuwste 2e editie van 2000
Nu reeds voor stunts prijs **19,90**
Bfr. 378

DE CENTRALE BOEKHANDEL

TEL. INFO: NL 030 60 47 400
TEL. INFO: B 03 82 07 258

Algemene inleiding in de macro-economie
Europa en de Derde Wereld
Politiek
AULA & PRISMA
WETENSCHAPPELIJKE BOEKEN
Nu voor weeggeefprijs
Vanaf **5,-**
Bfr. 95

BASIC & CLINICAL IMMUNOLOGY
STITES · TERR · PARLOW
8th edition. The superior textbook & review. 870 pag. Fully illustrated & updated.
Nu **9,90**
Bfr. 188

COËLHO ZAKWOORDENBOEK DER GENEESKUNDE
25e geheel hernieuwde druk. Betrouwbaar, handzaam en onmisbaar naslagwerk.
Ruim 26.000 trefwoorden
NU **24,90**
Bfr. 473

HET BOEK OFFICE 2000
Complete know-how om alle 2000 versies ten volle te benutten. Haast 1200 pag. standaard.
PRIJKNALLER
NU **19,90**
Bfr. 378

CECIL
TEXTBOOK OF MEDICINE
BENNET
20th new edition.
Set à 2 delen
69,90
Bfr. 1.328

Allerlaatste nieuws!
NU OOK:
OXFORD UNIVERSITY PRESS

TOP 10 TITELS
TIJDELIJK VOOR WEGGEEFPRIJZEN
ZE ZIJN ER ALLEMAAL:
Allende · Van Dis · Palmén · King · v. Istendael · Lanoye · Ludlum · Claus · Vestdijk · Brusselmans · Theroux · Rushdie · Campert · Van Kooten · Van der Heijden · Komrij · Mulisch · Van Paemel · Van Oostrum · enz. enz. enz.

DIT MAG U NIET MISSEN!
UNIEK: 7.000 M² BOEKENFESTIJN
TIP Wees er tijdig bij, want dit wordt echt uniek en dan geldt **OP=OP!**

••• **VOORVERKOOPDAG** •••
DONDERDAG 8 FEBRUARI 10-21 UUR
VRIJDAG 9 FEBR. 10-21 UUR
ZATERDAG 10 FEBR. 10-18 UUR
ZONDAG 11 FEBR. 10-18 UUR

MECC
FORUM 100
Maastricht
043 - 38 38 383

ROMANS ▶ ATLASSEN ▶ TOP 10 LITERATUUR ▶ NEWAGE ▶ DRAMA ▶ ARCHITECTUUR
JEUGDLAND ▶ BUSINESS ▶ KUNST ▶ MENS EN MAATSCHAPPIJ ▶ HOBBY ▶ MUZIEK
WOORDENBOEKEN ▶ REIZEN ETC. ETC. ETC.

MEDEDELINGEN

do a market research for the Netherlands in respect to online-sales of second-hand, antique and sold out books. To start as soon as possible. Period: 3 to 6 months. Ideal candidate is of Dutch origin and speaks and writes German well.

Lever Fabergé in Hamburg is offering 2 internship positions for the Brand Management Department. To start either in January or March, 2001.

Levi Strauss & Co Europe, Middle East and Africa is offering an internship placement for a Business Financial Analyst, who has a strong interest in Finance and the clothing business.

The internship will be located in the Headquarters of Levi Strauss in Brussels. Period 7 months, to start AS SOON AS POSSIBLE (preferably in January 2001, although this date can be discussed).

EuroteamLink in Brussel has an immediate opening for one intern for an internship of 6 months. EuroteamLink is a young and dynamic office working on and around the internet and European Union issues. More information on: <http://www.euroteamlink.com>.

The Auslandshandelskammer in São Paulo (AHK-SP) is offering several internship positions. With 800 companies, all in one German industrial park, São Paulo is the world's greatest German industrial city. Approx. 600 of these companies are part of the German / Brazilian Chamber of Commerce and Industry. The AHK-SP requires students for several projects to stay at least 6 months. Excellent knowledge of the German language and a basic knowledge of the Portuguese language, in word and writing, is a must. More information on: <http://www.ahkbrasil.com>.

J.B. Cumberland Group, Inc. in New York has an immediate opening for a competent, well-organised and upbeat student at their lively PR and marketing group. Check out their website: <http://www.jbcumberlandgroup.com>. To start as soon as possible. More information about these internships available at our office!

New application forms for UM/Swol funding available at our office. Students who follow an internship or study as free-rider during academic year 2000/2001 can apply. Open Office Hours International Internship Office for IB and IM: Ms. P. van Gelder: Tuesday and Thursday 10.15 - 11.15 hours Tuesday and Thursday 14.00 - 15.00 hours until April 15, 2001

GENEESKUNDE

MDG (vakgr./comm./studiever.): Anouk Kerkhofs, Fac. Bur. niveau 5, kamernr. 5002a, DOT10, tel. 3881459, voor woensdag 12.00 uur, e-mail: Anouk.kerkhofs@facburfdg.unimaas.nl

Oncology Seminar (GROW)

Speaker: M. von Meyenfeldt (Algemene Heelkunde, azM), Title: Oncologie onderzoek bij de Algemene Heelkunde. Date: February 1, 2001. Place: Conference Room Dept. Pathology (5th level), University Hospital Maastricht. Time: 17.00 hr. Info: Prof.dr. F. Ramaekers, tel. +31-43-3881351.

Oncology Seminar (GROW)

Speaker: Priv.-Doz. Dr. med. U.M. Carl (Radiotherapy, Radio-Oncology, Nuclear Medicine Academic Hospital University Göttingen, Rotenburg), Title: Hyperbaric oxygenation (HBO) for Radiation Sequelae. Date: February 8, 2001. Place: Room 4.02 (4th level), University Hospital Maastricht. Time: 17.00 hr. Info: Prof.dr. F. Ramaekers, tel. +31-43-3881351.

Rampspoed; geneeskunde onder extreme omstandigheden

Zaterdag 10 februari zal het elfde Medische Interfacultaire Congres plaatsvinden. Dit congres wordt elk jaar georganiseerd in samenwerking van alle geneeskunde faculteiten in Nederland. Het onderwerp van dit jaar is: Rampspoed: geneeskunde onder extreme omstandigheden. Onderwerpen die op deze dag aan de orde zullen komen, zijn o.a. de traumahelicopter, het werk van een legerarts, forensische hulpverlening: identificatieteams en slachtofferhulp op het psychische vlak. De dag is ingedeeld in plenaire sessies en parallelsessies. Het congres wordt afgesloten met cabaret, een diner en een groot

feest. Kaarten voor het congres kosten f39,50. Het congres wordt gehouden in de Meervaart in Amsterdam. Het MIC zet bus- en kaarten inclusief busretour kosten f57,-. Kaarten worden dagelijks verkocht in UNS 40 tussen 12.30u en 13.30u. Voor meer informatie kun je contact opnemen met Leonie van de Broek (06-25570457).

Enthousiaste mensen gezocht

Het MIC zoekt nog enthousiaste mensen voor het bestuur van 2001-2002. Lijkt het je wat om samen met studenten van andere faculteiten in Nederland het twaalfde Medisch Interfacultaire Congres te organiseren, aarzel dan niet, maar bel Leonie (06-25570457) voor meer informatie.

Vacature KNMG-studentenplatform:

Binnen het KNMG-Studentenplatform (Koninklijke Nederlandse Maatschappij tot bevordering der Geneeskunst) komt vanaf februari een plaats vrij voor een doctoraalstudent uit de stad Maastricht. Het Platform houdt zich landelijk bezig met allerlei onderwerpen die studenten van Geneeskunde aangaan en behartigt binnen de KNMG de stem van de studenten. De onderwerpen waar wij ons recent mee bezig hebben gehouden zijn: attitude, verkorting van de basisopleiding en het raamplan. Vind je het leuk om kritisch na te denken, mee te discussiëren of iets te organiseren, meld je dan aan voor 1 februari. We vergaderen een keer per maand in de Domus Medica in Utrecht. Voor info en/of aanmelding neem je contact op met Johan Verjans (06-17140777 / johanverjans@hotmail.com) of kijk op www.knmg.nl onder studenten.

Aanpassing examenreglement:

De Examencommissie FdG heeft in haar vergadering van 18 december 2000 besloten in artikel 7 lid 3 van de Regels & Richtlijnen 2000/2001 een wijziging aan te brengen. De wijziging is cursief aangegeven.

Indien voor de vorm van de bloktoets wordt gekozen voor gesloten vragen, dan worden uitsluitend gesloten vragen gehanteerd met een enkelvoudige keuze tussen de alternatieven juist en onjuist, tenzij de examencommissie vooraf, op voorstel van de blokcoördinator, voor de betreffende bloktoets een andere vraagvorm met de daarbijbehorende norm goedkeurt. Met deze wijziging krijgt de blokcoördinator meer vrijheid bij het kiezen van de passende vraagvorm voor de bloktoets.

GEZONDHEIDS- WETENSCHAPPEN

Voor kopij: L. Hagens-Hoogsteder, Fac. Bur. niveau 1, UNS50, tel. 3881851, voor woensdag 12.00 uur.

Spreekuur Bureau Onderwijs GW

Het spreekuur van Bureau Onderwijs is van maandag t/m donderdag van 10.00 - 11.00 en 15.00 - 16.00 uur. Op de vrijdag van 09.00 - 10.00 uur en 13.00 - 14.00 uur. Blokboeken, literatuurklappers, M&S boeken zijn verkrijgbaar bij de Copyshop op de UNS40.

Spreekuur Bureau Internationale betrekkingen

Openingstijden iedere dinsdag en donderdag van 10.00-11.00 en van 15.00-16.00 uur.

Vrijdag 26 januari 2001 is er een informaticollege over de praktijk- en onderzoeksstages GKG.

Dit college wordt gehouden in de Maastrichtzaal, UNS 40, van 9.00-11.30 uur. Om alvast een eerste indruk te krijgen raden we je aan om alvast een kijkje te nemen op onze website

(<http://www.dmkep.unimaas.nl/gkg>) Oriënteer je alvast op de mogelijkheden en waar je belangstelling naar uitgaat! Na bovenstaand college heb je nog ruim twee weken om je voorkeuren voor de praktijkstage in te leveren. Drs. Inge Drost. Praktijkstagecoördinator

Twee stageplaatsen neurologie/patiëntenvoorlichting azM

Binnen het azM zijn vanaf begin 2001 twee stageplaatsen beschikbaar voor GVO-studenten:

1. Voorlichting patiënten met hersentumoren. Het gaat om een vooronderzoek

de DRUKKER heb ik al,
nu mijn PROEFSCHRIFT

datawyse

boek- en grafische producties
uitgeverij universitaire pers maastricht

tel (043) 3545100 e-mail: info@datawyse.nl www.promotiewijzer.nl

AOT is een vooraanstaand internationaal market maker bedrijf dat handelt in aandelen- en indexderivaten. Wij zijn tevens één van de grotere equity specialists in Nederland en actief op de goederentermijnmarkt. Door onze groei en uitbreiding van activiteiten zoeken wij voor de vloer- en schermenhandel:

Trainee market makers

Een trainee market maker krijgt een zogenaamde "training on the job". Vanuit de werksituatie leer je te handelen op de verschillende beurzen. Voor meer informatie kan je bellen met Carine Stap.

Jouw achtergrond:

- Affiniteit met de financiële wereld
- Je hebt een HBO/Academische (bèta) opleiding
- Je rekenvaardigheid is uitstekend
- Je bent een snelle beslisser
- Je hebt een dynamische instelling
- Je beschikt over goede contactuele eigenschappen

Wij bieden:

Een zelfstandige functie in een teamgerichte internationale organisatie

Een informele en open werksfeer

Een uitstekend basissalaris met een prestatiegerelateerde bonus

aot

Oudezijds Voorburgwal 282 - 1012 GL Amsterdam
Tel. 020-5220330 - Fax 020-6200811
E-mail: aotdir@aot.nl - www.aot.nl

Stap in het avontuur!

Ga de uitdaging aan
en win een
avontuurlijke reis
naar India of
Nepal



Career Adventure

DE COMPETITIE VOOR DERDE- EN VIERDEJAARS ACADEMICI. DOE MEE!

Schrijf je nu in via

WWW.CAREERADVENTURE.NL



naar voorlichting aan patiënten met hersentumoren en aan hun familie. Hoe wordt de voorlichting door patiënten en familie, maar ook door de zorgverleners ervaren? Welke knelpunten zijn hierin aan te wijzen? Een en ander leidt op den duur tot een Patiënten Informatie Map, een soort logboek voor de patiënt. In deze stage voert de student met name een nulmeting uit.

2. Voorlichting patiënten met licht hersenschudding (hersenschudding). Binnen een landelijk vastgesteld protocol (specialistenvereniging neurologie) is onder andere een informatieblad ontwikkeld voor de patiënt. Het onderzoek heeft betrekking

op de implementatie van het blad. De student doet een prospectieve studie en onderzoekt in hoeverre patiënten de leefregels volgen. Er wordt een knelpuntenanalyse gemaakt. Een en ander leidt mogelijk tot aanbevelingen om informatieblad/protocol bij te stellen. Informatie over beide stages is op te vragen bij Mw. Drs. J. Driesen, staffunctionaris patiëntcommunicatie azM (3877115) of bij Dr. A. Twijnstra, neuroloog azM (via secretariaat neurologie: 3877058).

Gastcollege Dr. Dennis Kodner

Begin februari bezoekt de gerontoloog Dr. Dennis Kodner de UM.

Hij is deskundig op het gebied van zorgvernieuwing bij ouderen en oudere chronisch zieken. Hij werkt aan het Metropolitan Jewish Health System en het Institute for Applied Gerontology in New York en is betrokken bij zorgonderzoek in Nederland, Zwitserland en Spanje. Dr. Kodner geeft een gastcollege over "the continuum of integrated care; linkage, coordination and full integration".

Het college vindt plaats op woensdag 7 februari, ruimte 0468, UNS 50, aanvang 16.00 uur en is toegankelijk voor alle studenten GW.

Studentenberaad

Heb je klachten over het onderwijs, bijvoorbeeld: bloktouwen die niet aansluiten bij de stof, te laat nagekeken werkstukken, overvol computerlandschap etc. of ideeën over hoe de organisatie van het onderwijs beter kan, kom naar het studentenberaad. Het studentenberaad behartigt jouw belangen!

Het studentenberaad bestaat uit GW-studenten van de Faculteitsraad, Faculteitsbestuur, Opleidingscommissie en Opleidingsbestuur.

Heb jij klachten of ideeën, mail dan naar studentenberaadgw@hotmail.com of stop een briefje in postvak 980155.

PSYCHOLOGIE

Voor kopij: Y. Mordang/W. Schipper, Bur. Psych., UNS 40, tel.: 3881886, voor vrijdag 12.00 uur.

Wijziging e-mail adres Bureau Onderwijs

Het algemene e-mail adres van het secretariaat van Bureau Onderwijs: BureauOnderwijs@psychology.unimaas.nl

Nieuwe procedure inhaalopdracht aanwezigheid onderwijsgroepen

Met ingang van de derde blokperiode dit studiejaar zal het al dan niet geven van inhaalopdrachten als compensatie voor te veel afwezigheid bij onderwijsgroepen op centraal niveau worden afgehandeld. Een student die te veel afwezig is geweest en niet meer dan twee bijeenkomsten te veel heeft gemist (bij 12 onderwijsgroepen dus maximaal 4), moet terlijk twee weken na afloop van het blok een standaardformulier ophalen bij Bureau Onderwijs, dit invullen en deponeren in de rode brievenbus bij Bureau Onderwijs. De examencommissie beslist of student in aanmerking komt voor een inhaalopdracht en stelt de student in kennis van de beslissing. De blokcoördinator vangt zo snel mogelijk een overzicht van de namen en studentnummers van studenten die een inhaalopdracht moeten maken. Vanaf dat moment gaat het vanouds: de blokcoördinator zorgt dat studenten een opdracht krijgen, controlert of aan de opdracht is voldaan en geeft dat vervolgens door aan de menadministratie.

Toetsen en herkansingen

Statistiek 3B: woensdag 07-02-01, 10.30, Sporthal de Heeg

LET OP TOETS COMPUTERVERVAARDIGHEID (DELPHI2) GEWIJZIGD:

Vrijdag 15 juni: 9.00-11.00, Sporthal de Heeg
Herkansing waarschijnlijk op: 20 augustus 11.00-13.00, Uns 50, 0.402

Openingstijden Bureau Onderwijs

Bureau Onderwijs is wekelijks geopend de volgende tijden:
Maandag t/m donderdag van 10.00-11.00 u en van 15.00-16.00 u, op vrijdag van 10.00 - 11.00 u.

Stages

Stagecoördinator: Wijnand Raaijmakers, telefoon 4.777A; tel 3881880; email: w.raaijmakers@psychology.unimaas.nl
Spreekuur: iedere dinsdag van 14.00 u, intekenen bij kr. 4.777A. Daarvoor is een telefonische afspraak bij kr. 81880.

Raadpleeg regelmatig de roosterborden tegenover de postvakjes in de gang van de begane grond. Zo mis je geen informatie over roosterveranderingen, toetsuitslagen etc.

RECHTS-GELEERDHEID

Voor kopij: Christel van den Maagdenberg, Bur. Onderwijs, Lenculenstraat 26, tel. 3883003, voor vrijdag 12.00 uur.

Actuele informatie van Bureau Onderwijs kun je raadplegen via Internet op: www.rechten.unimaas.nl/bureau/actuele.htm

Afhalen onderwijsmateriaal en roosterblok 3 2000/2001

Studenten voltijd kunnen t/m vrijdag 9 februari van 09.00-12.00 en van 13.30-16.00 uur hun onderwijsmateriaal en rooster van blok 3 afhalen aan de onderwijsbalie. Gelieve het onderwijsmateriaal met past geld of met de pinpas te betalen.

Roosterspreekuur

Studenten die menen dat zij een aanmeldingsformulier hebben ingeleverd, niet vermeld staan op het rooster, kunnen naar het roosterspreekuur komen. Het roosterspreekuur voor blok 3 vindt plaats op vrijdag 26, maandag 29 en dinsdag 30 januari van 10.30-11.30 uur in de roostersprekingszaal naast de onderwijsbalie. Let op: het roosterspreekuur is niet bestemd voor studenten die willen ruilen of bij verzuim

Accenture, voorheen Andersen Consulting, creëert nieuwe naam en nieuwe toekomst

{Dit is hét moment om je bij ons aan te sluiten}

Accenture, 's werelds grootste organisatieadviesbureau in management en technologie, staat aan de wieg van de nieuwe economie. Daarom zoeken we jonge, talentvolle en vooral gedreven academici (afgestudeerd of binnenkort afstuderend). Je kunt rekenen op ruimte voor ontwikkeling en doorgroei, waardering, uitmuntende trainingsfaciliteiten in binnen- en buitenland, groeiende verantwoordelijkheden en een wereldwijd netwerk met een schat aan kennis en ervaring.

Zoek je internationale mogelijkheden binnen een jonge en dynamische organisatie? Wil je samen met ons bouwen aan een nieuwe toekomst? Neem dan snel contact op met een van onze recruiters, telefoon 020-5939939, e-mail netherlands_careers@accenture.com.

Of kijk op www.careers.accenture.com/netherlands

• Consulting • Technology • Outsourcing • Alliances • Venture Capital

accenture

Accenture was formerly known as Andersen Consulting

MEDEDELINGEN

van het inleveren van een aanmeldingsformulier alsnog geplaatst wensen te worden op het rooster!

Studenten die zich willen aanmelden voor de (keuze)blokken Fiscaal recht: Bedrijfs-economie I en Openbare Financiën I, Fiscaal vennootschapsrecht, Beleggen, Burgerlijk procesrecht, Europese vennootschapsbelasting, IFR II, Lijfrente en levensverzekering dienen zich tussen 5 februari en 2 maart te melden bij de onderwijsbalie. In het kader van een test met een nieuw aanmeldingssysteem voor onderwijsblokken zal geen gebruik worden gemaakt van de aanmeldingsformulieren, maar zal de inschrijving elektronisch plaatsvinden bij de balie. Een lijst met het roosteraanbod (data en tijden) is beschikbaar via het informatiebord Fiscaal recht en via <http://www.rechten.unimaas.nl/burow/actuele.htm>. Op deze webpagina treft u verdere informatie over dit onderwerp aan.

angezien het een test betreft, kunnen er mogelijk calamiteiten optreden. Derhalve zijn de roostersprekuren ingepland voor

studenten die met behulp van deze nieuwe procedure zich hebben aangemeld. Dit roostersprekuren zal plaatsvinden op donderdag 29 maart van 15.00 - 16.00 uur en vrijdag 30 maart van 10.00 - 11.00 uur bij de onderwijsbalie.

Informatie-avond deeltijdopleiding

De Informatie-avond deeltijdopleiding Nederlands Recht vindt plaats op vrijdag 2 februari 2001, om 19.00 uur in de Statenzaal, Bouillonstraat 3.

Voorlichtingsbijeenkomst 'Studeren in het buitenland via Erasmus'

Bureau Internationalisering organiseert een voorlichtingsbijeenkomst voor NR-, FR- en ELS-studenten die in 2001/2002 voor een periode in het buitenland willen studeren via Erasmus/Socrates. De bijeenkomst is op donderdag 15 februari 2001, van 17.30 - 18.30 uur in de Statenzaal, Bouillonstraat 3.

Bureau stages

Voorlichting over stages voor de huidige derdejaars Nederlands recht, Fiscaal recht

en E.L.S. zal op woensdag 7 februari a.s. plaatsvinden, van 10.30 tot 11.30 uur in de Feestzaal eerste verdieping Bouillonstraat 3.

De stages Nederlands recht, Fiscaal recht en European Law School worden door het bureau stages gecoördineerd. Het bureau bevindt zich in Bouillonstraat 3, kamer 0.223 en 0.224.

Het bureau beschikt over een groot aantal stage-adressen. Hieronder staan alleen de nieuwe aanbiedingen:

*Advocatenkantoor Kennedy Van der Laan Amsterdam heeft stageplaatsen voor ELS-studenten.

*Advocatenkantoor Nauta Dutilh organiseert Masterclass van 8-10 maart. Aanmelden voor 2 februari.

*V.N. informatiecentrum te Genève organiseert conferentie van 2-20 juli. Thema: Youth and the United Nations: a partnership for the future. Aanmelden voor 16 april.

*Caron & Stevens/ Baker & McKenzie stelt twee beurzen ter beschikking voor talentvolle studenten. Eén voor een International Clerkship en één voor een European

Legal Studies Scholarship. Uiterste inschrijving is vrijdag 2 februari.

*Novib heeft vanaf januari stageplaatsen voor meerdere studenten, evaluatie beleid Novib partners wereldwijd, Engelse en Spaanse taal.

*EG-adviescentrum Den Bosch heeft op korte termijn plaats voor 2 stagiaires voor 3-4 maanden. Zie informatie op www.egadvies.nl

*Center for European Studies Maastricht zoekt stagiaire parttime vanaf januari.

Banen voor juristen: staan op onze wekelijkse nieuwsbrief in de faculteitsgebouwen.

-Scriptie prijs, georganiseerd door Niza, met kans op vervolgonderzoek in Zuid-Afrika.

Informatie over bovenstaand nieuws tijdens de spreekuren Bureau Stages:

-Maandag 10-12 uur voor de stages Nederlands recht in Limburg en alle stages Fiscaal recht.

-Woensdag 10-11 uur voor de stages Nederlands recht buiten Limburg en alle stages ELS. Of op afspraak.

VACATURES

SCHRIJFTELIJKE SOLLICITATIES ONDER VERMELDING VAN VACATURENUMMER OP BRIEF EN ENVELOP BINNEN 10 DAGEN RICHTEN AAN DE PERSONEELSDIENST VAN DE BETREFFENDE FACULTEIT OF BIJENKOMST (POSTBUS 616, 6200 MD MAASTRICHT). DE VACATURES STAAN OPEN VOOR HERPLAATSIINGSKANDIDATEN EN VOOR INTERNE KANDIDATEN (MEDEWERKERS EN UITKERINGSGERECHTIGDEN VAN DE UM). BIJ GEBLEKEN GESCHIKTHEID HEBBEN HERPLAATSIINGSKANDIDATEN DE VOORKEUR.

INFORMATIE OVER INTERNE EN LIJF-VACATURES WIL U INWINNEN VIA INTERNET (DE HOMEPAGE VAN HET LOOPBAANCENTRUM VOOR MEDEWERKERS):
<http://www.unimaas.nl/um/medewerkers/> of <http://www.unimaas.nl/um/medewerkers/>

INTERDISCIPLINAIRE JUNIOR ONDERZOEKER/AIO M/V, 40 UUR PER WEEK

Taken: Het International Centre for Integrative Studies (ICIS) zoekt ter uitbreiding van het onderzoeksteam een junior onderzoeker/AIO met een interesse in mondeling onderzoek. U zult werken aan een door de Europese Commissie gefinancierd onderzoeksproject. Het project concentreert zich op het analyseren van gezondheidseffecten van klimaatverandering in Europa. De projecten worden uitgevoerd in samenwerking met een aantal andere Europese instellingen en universiteiten.

Functie-eisen: Wij zoeken iemand met een afgeronde (of op korte termijn af te ronden) opleiding gezondheidswetenschappen/milieugezondheidskunde, met een duidelijke analytische inslag. Afhankelijk van de kwaliteiten van de kandidaat is het mogelijk deze positie te combineren met een promotie onderzoek. Gewenste opleidingsniveau: academisch.

Arbeidsvoorwaarden: Tijdelijk dienstverband voor de periode van 36 maanden. Uw maximum bruto maandsalaris bedraagt fl. 6.894,- conform salarisschaal 10.
Informatie: Bij dr. Pim Martens, tel.: 043-3883555. ICIS web-site, [vacatures ICIS: www.unimaas.nl](http://www.unimaas.nl) Sollicitaties kunnen schriftelijk of via het volgende e-mailadres aangeleverd worden: PZFDGvacatures@facburfdaw.unimaas.nl
Vacaturenummer: AT2001.023

STUDENT-ASSISTENT M/V, 16 UUR PER WEEK

Taken: Assisteren van coördinator en samenwerken met secretaresse in het runnen van het Centrum voor Gender en Diversiteit. Het samenstellen van de universitaire breedte studiegids die alle aanbod binnen de UM op het gebied van studies op gender en/of diversiteit in kaart brengt. Organiseren van lezingen en andere evenementen van het Centrum; verzorgen van mailings, en het maken van reageers en blokboeken. Deelname aan wetenschappelijk werkoverleg.

Functie-eisen: Slim, handig, goed kunnen omgaan met email. Goede contactuele eigenschappen. Bereidheid alle klussen, die zich voordoen aan te pakken. Enige affiniteit met het werkgebied gender en diversiteit (sociale en culturele implicaties, sekse-verschil, etnische studies, multiculturaliteit) is gewenst. Gewenste opleidingsrichting: administratief. Gewenst opleidingsniveau: academisch. Bijzonderheden: academisch in opleiding. Bij voorkeur FdCWs.

Arbeidsvoorwaarden: Tijdelijk dienstverband voor de periode van 12 maanden. Aanstelling aanvankelijk tot 1 september 2001, vanaf 1 september zal de aanstelling worden verlengd voor de resterende maanden. Uw maximum bruto maandsalaris bedraagt fl. 3.828,- (schaal student-assistent 4^e leerjaar).

Informatie: Bij W.Lieben@genderfdaw.unimaas.nl, tel.: 043-3882669.

Sollicitaties kunnen schriftelijk of via het volgende e-mailadres aangeleverd worden: PZFDGvacatures@facburfdaw.unimaas.nl
Vacaturenummer: AT2001.026

FDG JUNIOR ONDERZOEKER M/V 24 UUR PER WEEK

Taken: Binnen het onderzoeksinstituut ExTra bestaat per 1/2/2001 een vacature voor een junior onderzoeker t.b.v. het onderzoek naar de effectiviteit van een combinatie van geneesmiddelen in het behandelpaan van astma. Taken: coördinatie analyse en verslaglegging.

Functie-eisen: Afgestudeerd in medische of gezondheidswetenschappen. Ervaring in statistiek en met het schrijven van wetenschappelijke artikelen in de engelse taal. Gewenste opleidingsrichting: medisch. Gewenste opleidingsniveau: academisch. Opleidingsomschrijving: de mogelijkheid bestaat gedurende de looptijd van het project de werktijdfactor te variëren tussen 0.5 en 0.7 ft.

Arbeidsvoorwaarden: Tijdelijk dienstverband voor de periode van 48 maanden. Uw maximum bruto maandsalaris bedraagt fl. 6.894,- conform salarisschaal 10.

Informatie: Bij prof. dr. O. van Schayck, tel.: 043-3882152.

Sollicitaties kunnen schriftelijk of via het volgende e-mailadres aangeleverd worden: PZFDGvacatures@facburfdg.unimaas.nl
Vacaturenummer: AT2001.024

FDG BEHEERDER M/V 40 UUR PER WEEK

Taken: Bij de capaciteitsgroep O&O per 1/2/01. Management- en beheerstaken o.g.v. onderzoek; onderwijs en advisering; adviseren t.a.v. organisatie & beheer; financiële en personele aangelegenheden; coördinatie werkprocessen administratief en technisch personeel; opstellen & bewaking begrotingen; verantwoordelijk voor financiële administratie; bewaking

van formatie; coördinatie onderhoud website & communicatiekanalen; huisvesting; vervanging vz in beheersaangelegenheden.

Functie-eisen: Ruime ervaring o.g.v. organisatie werkprocessen; P&O & financieel beheer; uitstekende communicatieve & leidinggevende vaardigheden; flexibel ruime ervaring met MS Office, m.n. programmeren in ACCESS ervaring met MS Front Page. Gewenste opleidingsrichting: administratief. Gewenst opleidingsniveau: HBO. Opleidingsomschrijving: HEO of vergelijkbaar niveau.

Arbeidsvoorwaarden: Vast dienstverband. Uw maximum bruto maandsalaris bedraagt fl. 5.548,- conform salarisschaal 08.

Informatie: Bij prof. dr. C. van der Vleuten, tel.: 043-3881111. Vacatureomschrijving Beheerder O&O: <http://www.educ.unimaas.nl/vacaturebeheerder.htm>.

Sollicitaties kunnen schriftelijk of via het volgende e-mailadres aangeleverd worden: ZFdgvacatures@facburfdg.unimaas.nl
Vacaturenummer: AT2001.025

FDG SECRETARESS M/V, 40 UUR PER WEEK

Taken: Organisatie van belangrijke bedrijfsprocessen van Bureau Onderwijs voor rapportages en berichtgeving en voorlichting/ondersteuning hoofd Bureau Onderwijs. Postbehandeling inkomende en uitgaande post en archivering daarvan op elektronische basis voor Onderwijsinstituut. Coördineren en organiseren van agendabeheer/vergadersafspraken. Coördineren en mede uitvoeren frontoffice taken in kader van voorlichting onderwijs. Aanleggen en in stand houden van basisdocumentaties.

Functie-eisen: VWO/secretaresseopleidingsniveau of gelijkwaardig. Goede secretaresse vaardigheden; zorgvuldigheid, flexibel en innovatief; inzicht en begrip van administratieve kaders; beschikken over actuele brede automatiseringvaardigheden en affiniteit met Informatie en Communicatie Technologie middelen. Gewenste opleidingsrichting: administratief. **Arbeidsvoorwaarden:** Vast dienstverband. Uw maximum bruto maandsalaris bedraagt fl. 4.447,- conform salarisschaal 06.

Informatie: Bij dhr. B. Kolle, hoofd Bureau Onderwijs FdG, tel.: 043-3881399.

Sollicitaties kunnen schriftelijk of via het volgende e-mailadres aangeleverd worden: PZFDGvacatures@facburfdg.unimaas.nl
Vacaturenummer: AT2001.027

FDG MEDEWERKER BEDRIJFSBUREAU ID/MI M/V 40 UUR PER WEEK

Taken: De Instrumentele Dienst(ID-UM) biedt innovatieve-technische ondersteuning aan de onderzoekprogramma's van de FdG, FdGw en FdP. De functie van

de medewerker bedrijfsbureau kenmerkt zich door het secretariael en administratief ondersteunen van het management, zoals het verzorgen en bewaken van de correspondentie/afspraken, het notuleren van vergaderingen en organiseren van bijeenkomsten en symposia, aannemen van de telefoon en zorgdragen voor de inkoop- en financiële administratie.

Functie-eisen: Bij voorkeur is het iemand die beschikt over ruime ervaring binnen de UM, die zelf op zoek is naar een nieuwe ondernemende uitdaging. Hij of zij heeft ruime kennis/ervaring in secr. werkzaamheden, inzicht in een administratieve org., talenkennis: NL/DUI/ENG en in staat meerdere werkzaamheden gelijktijdig uit te voeren. Gewenste opleidingsrichting: administratief. Gewenst opleidingsniveau: MBO/HBO. Opleidingsomschrijving: MEAO-plus werk- en denkniveau, ruime ervaring met tekstverwerkings- en spreadsheetsprogramma's (word/excel/outlook), en vaardig in het notuleren en organiseren.

Arbeidsvoorwaarden: Vast dienstverband. Uw maximum bruto maandsalaris bedraagt fl. 4.904,-

Informatie: Bij F.A.M. Smeets / R.E.J. Henskens, tel.: 043-3881371. Site Instrumentele Dienst: <http://www.id.unimaas.nl>

Sollicitaties kunnen schriftelijk of via het volgende e-mailadres aangeleverd worden: PZFDGvacatures@facburfdaw.unimaas.nl
Vacaturenummer: AT2001.028

FDG AIO VOOR HET ONDERZOEKINSTITUUT EPP M/V 40 UUR PER WEEK

Taken: Een belangrijke theoretische en klinische vraag is hoe het komt dat na zeer ingrijpende negatieve ervaringen een meerderheid géén, en een minderheid wél een posttraumatische stressstoornis (PTSS) ontwikkelt. Het onderzoek dat U gaat verrichten tracht antwoord te geven op deze vraag door na te gaan welke kenmerken van traumaverwerking bepalend zijn voor het al dan niet ontwikkelen van PTSS.

Functie-eisen: U beschikt over een voortooide opleiding in een van de gedragswetenschappen. U bent bij voorkeur afgestudeerd in de geestelijke gezondheidskunde of klinische psychologie. Ervaring met experimenteel onderzoek, goede schrijfvaardigheid en goede contactuele vaardigheden zijn vereist. Opleidingsomschrijving: ook kandidaten met een achtergrond in de sociale psychologie of functieleer met kennis van en affiniteit met psychopathologie worden uitgenodigd te solliciteren.

Arbeidsvoorwaarden: Tijdelijk dienstverband voor de periode van 48 maanden. Uw salaris bedraagt fl. 3.055,-bruto per maand in het eerste jaar van aanstelling, oplopend tot fl. 4.362,- bruto per maand in het 4e jaar.

Informatie: Bij dr. Merel Kindt, UHD, tel.:

Boekhandel**DE TRIBUNE****Kapoenstraat 8-10****6211 KW Maastricht****Telefoon (043) 325 19 78**

043-3881610.

Vacaturenummer: AT2001.020

FDGW

AIO VOOR HET ONDERZOEKINSTITUUT EPP M/V 40 UUR PER WEEK

Taken: U verricht experimenteel onderzoek naar de rol van impliciete ('onbewuste') opvattingen/attitudes in de context van psychopathologie. Meer in het bijzonder onderzoek u de rol van dergelijke impliciete opvattingen bij het ontstaan van bepaalde stoornissen en bij de eventuele terugval van klachten na behandeling.

Functie-eisen: U beschikt over een voortooide opleiding in een van de gedragswetenschappen. Ervaring met experimenteel onderzoek, goede schrijfvaardigheid en goede contactuele vaardigheden zijn vereist. Ook kandidaten met een achtergrond in de sociale psychologie/functieleer worden uitgenodigd om te solliciteren. Opleidingsomschrijving: U bent bij voorkeur afgestudeerd in de sociale psychologie, geestelijke gezondheidskunde of klinische psychologie en hebt affiniteit met de functie-psychologie.

Arbeidsvoorwaarden: Tijdelijk dienstverband voor de periode van 48 maanden. Uw salaris bedraagt fl. 3.055,-bruto per maand in het eerste jaar van aanstelling, oplopend tot fl. 4.362,- bruto per maand in het 4e jaar.

Informatie: Bij dr. P. de Jong, UHD, tel.: 043-3881607.

Vacaturenummer: AT2001.021

FDGW

ONDERZOEKER GVO/HEALTH M/V 40 UUR PER WEEK

Taken: Binnen de capaciteitsgroep GVO start binnenkort het onderzoek naar de effectiviteit van informatie op maat bij het bevolkingsonderzoek baarmoederskanker. U gaat na wat de redenen zijn voor participatie aan het bevolkingsonderzoek. U ontwikkelt middels de methode 'computer tailoring' een nieuwe methode van uitnodiging waardoor een uitnodiging op maat zal ontstaan. U werkt in dit onderzoek samen met het Integraal Kankercentrum Limburg, 4 GGDen en de Katholieke Universiteit Nijmegen.

Functie-eisen: U bent afgestudeerd in de gezondheidswetenschappen, sociale wetenschappen of communicatiewetenschappen. U heeft ervaring met statistisch onderzoek en met het verrichten van sociaal-wetenschappelijk onderzoek. U beschikt over goede organisatie- en communicatievaardigheden.

Arbeidsvoorwaarden: Tijdelijk dienstverband voor de periode van 48 maanden. Uw maximum bruto maandsalaris bedraagt fl. 4.348,- conform salarisschaal 10.

Informatie: Bij prof. dr. H. de Vries, tel.: 043-3882406. Uitgebreide informatie over het onderzoeksinstituut HEALTH: <http://www.health.unimaas.nl>

Vacaturenummer: AT2001.022

Promotie van poëzie in het Centre Céramique

Valt poëzie te promoten? Kunnen mensen die gedichten als een cryptogram zien 'geholpen' worden?

Zondag 28 januari, drie dagen na de tweede Nationale Gedichtendag, zullen vier dichters optreden in het Centre Céramique: Ilja Leonard Pfeijffer, Maarten Doorman, Emma Crebolder en Frans Budé. Van Budé wordt ook de Gelegenheidsbundel *Boven de bomen van de stad* gepresenteerd, die slechts € 2,50 kost.

Pfeijffer, de jongste van de vier, heeft kort geleden stof doen opwaaien met een artikel in het literaire tijdschrift *Opzetter* waarin hij zich afzet tegen de hippe jonge podiumdichters en pleit

voor ingewikkelde, experimentele, onalledaagse poëzie. Het is de vraag of zijn gedichten een aarzelende, onervaren lezer voor de poëzie zouden kunnen winnen. Pfeijffer: "Ik wil de poëzie niet op slinkse wijze opdringen aan mensen die haar eigenlijk niet willen lezen. Poëzie is niet essentieel voor je redding in het hiernamaals. Ik publiceer voor wie het wil lezen. Het uitbreiden van het publiek vind ik niet van groot belang. Als ik een groter publiek wilde, dan zou ik toegankelijker schrijven." Een soortgelijke mening heeft Doorman ook: "Honderdduizend mensen die een gedicht scanderen, dat zou toch een nachtmerrie zijn? Als poëzie niet marginaal was, dan moest ik iets anders zoeken." Toch werkt poëziepromotie volgens hem wel. "Als je meer organiseert, trek je meer mensen. Dat is een

heel basale wet. Als je meer aandacht wil voor het konijnen vullen en je organiseert regelmatig konijnenvil-festivals, dan krijg je uiteindelijk steeds meer mensen met interesse in konijnen vullen."

De podiumdichters willen poëzie uit haar ivoren toren halen en met heldere gedichten voor een groot publiek optreden. Hoewel Pfeijffer zich tegen hen afzet, maakt hij altijd een hele performance van zijn eigen optredens. "Ik ben wat dat betreft een wandelende paradox. Een Duitse politicus die erop werd aangesproken dat hij niet leefde volgens zijn idealen zei eens: 'Heb je ooit een richtingaanwijzer gezien die de kant opging die hij aanwees?' Zo is het ook bij mij."

De twee andere dichters zien meer in poëziepromotie. Crebolder: "Ik zou

graag kunnen rappen om meer mensen te bereiken. Voor de promotie van poëzie moet je geen hermetische gedichten gebruiken die je alleen verstild in je kamer tot je kunt nemen."

Ook Budé meent dat poëzie niet verheven is. "Net als bij andere kunstvormen als een roman of een film moet je durven zeggen: 'Dit spreekt me niet aan'. Dan klap je de bundel dicht en pak je een andere. Maar veel mensen stoppen en denken dat ze poëzie in het algemeen nu eenmaal niet begrijpen. Dat komt waarschijnlijk door de middelbare school. Als ik een meningsverschil had met mijn leraar Nederlands, dan riep hij: 'Néé, Budé! Ga zitten!'"

Toch zal poëzie altijd meer zijn dan alleen heldere voordracht. "Het is gewoon geen cabaret", benadrukt Doorman. "Een dichter kan misschien goed

voordragen, maar hij eist van het publiek ook een zeker gevoel voor het genre. Net als bij een tentoonstelling van video-installaties of een handbalwedstrijd."

Rest de vraag wat je als beginnend poëzielezer het beste ter hand kunt nemen. De dichters noemen ondermeer Nijhoff, Campert, Vroman en Bloem. Altemaal traditionele heldere dichters. Wie er zin in heeft, kan aan Lucebert beginnen. Maar heldere jonge podiumdichters als Ingmar Heytze en Ruben van Gogh zijn wellicht wat lichter verteerbaar.

Bas Belleman

Zondag 28 januari, Centre Céramique, 15.00 uur

Woody Allen: een mislukte boef in elite kringen



Woody Allen als Ray Winkler (foto Indies)

★★ *Small Time Crooks* is de laatste Woody Allen-film in een reeks van twintig, en sluit aan bij zijn latere producties uit de laatste periode. Voor deze en de volgende is het duidelijk al zijn komedies geldt de regel: je houdt ervan of niet.

Ray Winkler (Woody Allen), als overal mislukt, verdient zijn geld met afkopen. Ontevreden hiermee besluit hij om een nieuw een bank te overvallen. Met vrienden huurt hij een nabijgelegen garagestaande winkel en graaft een tunnel richting bank. Deze poging mislukt. Inmiddels, om geen argwaan te wekken hebben, zijn vrouw Frenchy (Frances Ullman) en haar nicht May zich met pand gevestigd als koekjesbakkerij. Dat loopt zo goed dat het geld nog binnenstroomt. Het verhaal neemt een wending als Frenchy zich in elite kringen begeeft. Snob David (een vooral zichzelf

spelende Hugh Grant) wijdt hen in de etiquette in, wat weer een hoop huwelijksproblemen oproept. Allen verwijst hier veel naar films en literatuur. Vooral naar het beroemde toneelstuk *Pygmalion* van G.B. Shaw, waarin ook een vrouw uit de lagere klasse cultuurlessen krijgt. *Small Time Crooks* past in de lijn van Allens eerste, lichtere werk. Geen grote stad-neuroses of midlife-crisis, maar een verhaal dat voorspelbaar en eenvoudig is. Net als de karikaturale hoofdpersonen. De medelijden opwekkende boef, wiens daden tot mislukken gedoemd zijn. De arrogante snob die geld voor alles stelt. De eenvoudige domoor met het hart op de juiste plaats. De hoofdpersoon, wel erg bijdehand voor een simpele ziel, ontbreekt het niet aan de voor Allens films zo kenmerkende zelfkritiek. Beide benen op de grond houden is de boodschap. In het tweede deel drijft Allen vooral de spot met de elite 'kunstkenner', wat tot enkele grappige scènes leidt. Zoals die waarin iedereen interesse veinst voor een onbegrijpelijke dansvoorstelling, terwijl Ray - groot gelijk slaapt. Deze grappen waarin de zoge-

heten hoge cultuur te kijk wordt gezet, zijn volgens NRC Handelsblad de aardigste.

De Limburger vindt *Small Time Crooks* "geen belangrijke film van Allen maar wel een vermakelijke". Inderdaad brengen de hoofdpersonen bij de kijker af en toe een glimlach teweeg. Maar wie bij een komedie graag schaterlacht, komt wellicht niet aan zijn trekken.

Marleen van Beek

De filmsterren van Observant

- ★ = slecht
- ★★ = matig
- ★★★ = goed
- ★★★★ = erg goed
- ★★★★★ = perfect

Nieuwe cd past niet in hokje Absurd Los Dancing Queenc maakt inboorlingenmuziek

Ze noemen zich Parel Rockgodt, Ray Moon, Jopel Kadecilac en Peter Topperware en maken muziek waar

geen touw aan vast te knopen is:

Los Dancing Queenc. Donderdag 25 januari doen ze mee aan The Great Barrier Show in het voormalige Bonnefantenmuseum. Onlangs bracht de band een nieuwe cd uit:

Dralt.

Los Dancing Queenc (L.D.Q.), opgericht in 1991, bestaat uit oud-studenten kunstacademie en rechten. *Dralt*, de naam van hun nieuwste werk, betekent vrij vertaald uit een oud Brabants dialect: wanstaltig gebazel. Dat geeft meteen goed weer wat je kunt verwachten van de cd. Psychedelische melodietjes ondersteund door fris ronkende bas-sloopjes. De ritmes zijn soms dansbaar, soms ongrijpbaar. Er wordt gezongen, maar ook gefrustreerd geschreeuwd. Het is een chaos, maar ook een passend geheel.

In een hokje passen, daar doet L.D.Q. dus niet aan. Een poging de muziek te categoriseren is bij voorbaat gedoemd te mislukken. De band heeft eigenzinnigheid hoog in het vaandel staan. Er heerst echter geen punkgedachte; het gaat ze er niet om ergens tegen aan te trappen. Ray Moon: "De stap die bijvoorbeeld de punkstroming maakte richting anarchisme binnen de muzikwereld, hebben wij verder voort gezet. Met een enorme onverschilligheid tegenover de hedendaagse hokjesgedachte als stijkenmerk." Juist ja. Wat hij

bedoelt: het maakt niet uit wat de gevestigde orde denkt, deze band doet haar eigen ding.

Zelf omschrijft Moon de muziek als inheems, net als de muziek van een inboorlingenstam. "In de popmuziek van nu heerst een algemene manier van denken, zodat er geen principiële verschil meer is tussen de verschillende muziekstromingen." De meer onafhankelijke cultuur die L.D.Q. probeert te scheppen, aldus Moon, gaat gepaard met veel visuele elementen. De shows zijn absurdistisch en teatraal. Drie tot vier keer per maand is er een optreden, in musea, kunstgalerieën en kraakpanden. Er is naast het musiceren van alles te zien op het podium. Van culinaire uitpattingen (eitje bakken?) tot het instrumentarium. Professor Barabas' klantentapper zou verbleken bij de zelfgebouwde gitaren. Deze instrumenten verdienen de naam kunstwerk, maar dragen vooral bij aan het ondefinieerbare geluid van de band. Moon: "Wat wij doen kan gezien worden als ex-pop, onconventioneel en buiten alle normen van normaliteit."

Het moge duidelijk zijn, Los Dancing Queenc is een noviteit. Het idealisme gaat gelukkig gepaard met een gezonde dosis relativering en humor. In haar pionierswerk wil de band serieus genomen worden, maar vooralsnog ziet zij zich als fenomeen belangrijker dan als product.

Chris Gijsselaers

Dralt telt 33 songs en een tien minuten durend filmpje. Opvallend is het cd-boekje met twaalf pagina's artwork. Een keer proeven? Surf naar www.cuci.nl/~god. De cd is ook verkrijgbaar bij de betere platenzaken in Maastricht. Voor meer info over *The Great Barrier Show*: zie pagina 3

